

SE RECHAZA LA QUEJA DE AGUINALDO

LOS SCOUTS NO SERAN PARTE DEL FUTURO EJERCITO

El ayudante del General MacArthur, que ya se halla en Shanghai habla cautelosamente de planes sobre la defensa de Filipinas

(De la "Associated Press")
Shanghai, 21 de octubre.—Los Scouts de Filipinas no serán incorporados probablemente a las fuerzas de defensa de la Mancomunidad, por ser una parte del ejército de los Estados Unidos, tal es la opinión dada aquí cautelosamente por el capitán Thomas Jefferson Davis, ayudante del General Douglas MacArthur.

De paso para Manila, donde va a ser consejero militar del nuevo gobierno, el General MacArthur ha estado este día en el Presidente Hoover. No quiso salir de su camarote ni recibir preguntas de los periodistas, dejando que las declaraciones las formulara su ayudante.

Este asunto con cautela el problema que ha de seguir el ex-jefe del Estado Mayor en la organización de las defensas de Filipinas, en preparación para la independencia completa que ha de venir el 1946.

El capitán Davis habla de la posibilidad de que la Constabularia sea utilizada como el núcleo del ejército filipino, pero que no se tomen ninguna decisión definitiva sobre este o cualquier otro punto hasta después de la llegada del General MacArthur.

Añadió el lado de los Scouts, una fuerza de unos 6,400 hombres que forma una fracción regular del ejército americano, aunque restringida a prestar servicios en las islas.

Con el General MacArthur viajando en el mismo barco Kathleen Harris, la novelista, y varios otros viajeros prominentes que van a Manila. El Presidente Hoover es esperado en Manila el sábado.

RECORRE AEREO DE LOS EE. UU. A FILIPINAS

Washington abre una subasta a la Pan American Airways es la única postora

(De la "Associated Press")
Washington, 21 de octubre.—La inauguración del servicio aéreo postal y de pasaje al través del Pacífico se ha aproximado mas este día al abrirse la licitación en el departamento de Correos y se vio que la única compañía licitadora era la Pan American Airways.

Las directivas de la compañía han significado particularmente que se estarían preparadas a inaugurar el servicio hacia el 15 de noviembre, conduciendo correspondencia de San Francisco a China pasando por las bases ya establecidas en Honolulu, Midway, Wake, Guam y Manila.

La proposición presentada por la Pan American viene a ser las tarifas maximas autorizadas para la ruta según las presentes leyes, \$2 por milla para la carga minima especificada de 800 libras, y \$1 por 100 millas para cada libra adicional.

Un comité de gabinete habra de examinar la proposición. Se de esperar que la acción al efecto se celebrara el jueves y que inmediatamente despues se anunciara la formal adjudicación del contrato, o el rechazo mismo. Parece que la mayoría de las autoridades son de opinión que la proposición de la Pan American sera aceptada.

Los dignatarios de la Pan American han dado a entender que tienen cuatro hidro-aviones preparados para el servicio hacia el primer día de noviembre, pero que no piensan inaugurar el servicio antes del 15 de noviembre.

Piensen usar el Sikorsky Clipper, que ya ha hecho cuatro vuelos de exploración, y los tres Martin Clippers.

(Continúa en la última página)

M.E.C.D. 2016

Otra fortaleza etiope tomada

¿Negociaciones de paz con el Gral. Aguinaldo?

Mientras por un lado existen negociaciones para un arreglo o inteligencia en la actual protesta del general Aguinaldo, este ultimo recibió ayer una contestación a su cablegrama a la Legión Americana por conducto de su presidente Mr. Ruy Murphy.

En el cable recibido por el General Aguinaldo, el jefe de la Legión Americana da cuenta de haber recibido la petición y ha prometido plantear el asunto ante las autoridades correspondientes en Washington. El cable agrega que el General Aguinaldo sera informado debidamente del resultado de las gestiones.

Este cable es en contestación al (Continúa en la última página)

SE RETIRARAN 100 EMPLEADOS

Uno de los empleados del gobierno de la ciudad, destinados en los diferentes departamentos municipales, están listos para acogerse a la ley de retro con gratificación en la reorganización del city hall, según los primeros informes que esta mañana han dado los que están preparando relaciones de los que pueden ser retirados.

En todos los departamentos del gobierno de la ciudad hay empleados que desean dejar ya el servicio, pero se duda que todos estos puedan ser retirados. Muchos de los que voluntariamente están listos a dejar el servicio están cubriendo puestos muy necesarios.

A menos que se emienda la ley de retro en tal forma que algunas plazas importantes que son vacantes sean después cubiertas por empleados con sueldos menores, no es posible dar el retro a todos los que quieren retirarse, según ha informado esta mañana el auditor Santiago Ramos. "En mi oficina, por ejemplo—dice—hay tres empleados que quieren retirarse, pero sus puestos son necesarios, y nos quedaremos cojos si se les permite retirarse".

La oficina del Alcalde está todavía revisando el plan de presupuestos sometido a la Junta el día 16 y devuelto al Alcalde después, a petición del mismo Alcalde. El comité de presupuestos de la Junta, cuyo chairman es el concejal Antonio C. (Continúa en la última página)

UNA QUERRELLA CONTRA SALVADOR SE PROPONE

La Constabularia descubre un plan de otro alzamiento antes del 15 de noviembre

En vista de los importantes papeles hallados en poder de Santiago Salvador, alegado secretario de Sakdalis, entre los cuales hay una carta de Ramos en donde se dice a todos los sakdalis que se preparan para levantarse en armas contra el gobierno en un momento dado, la División Secreta de la Constabularia ha decidido endosar este asunto a la Fiscalía de Manila para la presentación de una querrela por sedición contra Salvador.

El Capitán José P. Guido estuvo toda la mañana de hoy conferenciando con el Fiscal José Ma. Parede, que es, según informes, el que va a investigar el caso.

No se sabe hasta ahora, sin embargo, si el Fiscal Parede se va a decidir a presentar la querrela, pues todo esto depende de las pruebas que pueda aportar la Constabularia.

Los informes dicen que varios documentos relativos a los planes de Ramos sobre el sakdalismo se han encontrado en poder de Salvador. El plan se levantara antes del 15 de noviembre, fecha de la inauguración del nuevo Gobierno de la Mancomunidad para impedir o empuñar las ceremonias de inauguración atemorizando a la gente.

Los papeles han sido endosados, según los informes, por el General Basilio J. Valdes, jefe de la Constabularia al Gobernador General y al Presidente Manuel L. Quezon para su conocimiento.

EL DESCONTENTO EN UNA HACIENDA RECRUDECE

Pidiendo el envío inmediato de un investigador del gobierno, para evitar que unos doscientos aparceros de la Hacienda Porvenir de Pangasinan, se exalten mas, F. Arzadon, presidente del capítulo de la National Labor Union, Inc., de Tayug, Pangasinan, confiere esta mañana con el Secretario Ramon Torres, del departamento de Trabajo, en compañía del abogado Antonio Paguia.

Según el Sr. Arzadon, los terrenales están otra vez descontentos por no haberse resuelto aun las quejas presentadas por ellos hace algunos meses. Para evitar consecuencias lamentables, pide el envío de un investigador del gobierno.

Al terminar la conferencia, Arzadon dijo que el Secretario Torres habia prometido enviar a Pangasinan un representante del departamento.

GARNER Y DERN SE HOSPEDARAN EN EL PALACIO

700 marinos reciben al Secretario de Guerra en Shanghai

El Gobernador Murphy ha recibido este día un cable del vicepresidente Garner de los Estados Unidos que se halla en camino para estas islas aceptando su invitación para ser su huésped en el Palacio de Malacañang.

El Secretario de guerra Dern también será huésped del Gobernador Murphy en el Palacio Ejecutivo hasta el día de la inauguración del Commonwealth. Los dos altos funcionarios residirán en Malacañang con sus familias.

(De la "Associated Press")
Shanghai, 22 de octubre.—Setecientos miembros del cuarto regimiento de infantería marina de Estados Unidos estacionados aquí han pasado en una revista esta mañana ante el secretario de Guerra George H. Dern, que esta día de paso para Manila, donde asistirá al nacimiento del nuevo gobierno de la Mancomunidad.

El secretario Dern, que llegó ayer a bordo del crucero Chester, piensa dirigir la palabra al mediodía de hoy a una concurrencia internacional bajo los auspicios de la Pan Pacific Association, y despues asistir a una recepción organizada en su honor por los oficiales de infantería marina.

Despues del banquete en su honor dado por el consul general Edwin S. Cunningham, saldra con (Continúa en la última página)

MUCHOS DIPUTADOS ELECTOS YA VIENEN

Están decididos a sostener los tres nuevos postulados del Presidente Quezon

Vienen nutriendose ya las filas de diputados electos a la Asamblea, que no son miembros actuales de la X Legislatura Filipina. Algunos de los que suelen desfilar por el Edificio Legislativo son los ex-jueces Lukban y Enage; los delegados Kapunan, Villarama y Buendia; el ex-comisionado Ocas, el ex-misionero Sabido; el decano Kalaw y varios mas. A ellos se suman los diputados Orense, Luna, Lavides, Verzosa, Lagman, Perfecto, Gil, De la Paz, Bonifacio y muchos otros que ya han fijado su residencia oficial en esta capital.

Todos vienen animados de los mejores y mas entusiastas propósitos de colaborar con el caudillaje constitucional por el cabal éxito del "Commonwealth", poniendo en encima de todo el bienestar nacional. Se declaran igualmente decididos sostenedores del electo Presidente del "Commonwealth", así como de sus tres postulados de "mas gobierno y menos politica", "un gobierno libre de corrupcion e inmudicias" y "una administración aliviadora de las clases trabajadoras".

A los asuntos que son propicios a corrupcelas o envuelven hipoteca perenne o enagenacion absoluta de patrimonios nacionales, estos electos diputados se proponen aplicar en toda su raza y rigor los preceptos de la Constitución.

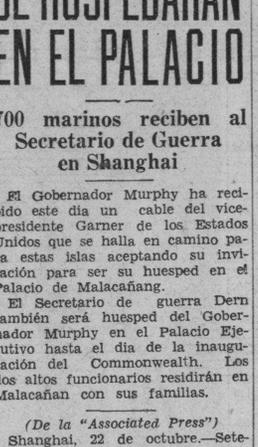
(Continúa en la última página)

Revisando la queja de Aguinaldo



Fotografía tomada al mediodía de hoy mientras Senadores y Representantes miembros de los comités de elecciones de la Legislatura discutan el texto de la resolución sobre el caso del General Emilio Aguinaldo. Sentados de espaldas están el Senador Elpidio Quirino y el Representante Francisco Varona. De pie de izquierda a derecha están entre otros, los Representantes Pedro Magalán, Claudio R. Sandoval, el Senador Teofilo Sison, y los Representantes Potenciano Pesson, Adolfo Gerona y Prospero Sanidad.

Victoria italiana en el sur



Sur.—Las dos direcciones que se aguardan en su avance las tropas victoriosas del general Graziani están indicadas por los guiones que comienzan en Gerlogubi y rematadas con una flecha, se extienden hasta Harar; y por la otra línea de guiones que partiendo del mismo Gerlogubi, desciende hacia el sudoeste, hasta el río Webb-Sell. Los italianos han obtenido victorias en este frente del sur, bombardeando con aviones y ocupando despues Dagnerei, una aldea no indicada en el mapa. Las legiones del Duce tambien alegan haber tomado por asalto Dubat, otra aldea, infligiendo graves bajas a los etiope, y sufriendo a su vez, 14 bajas, entre muertos y heridos. Los italianos reclaman ya todo el valle del Shebbi, entre Cherlogubi y Dagnerei. Gorrabei, que aparece con banderita etiope, capturada dentro de poco, según los italianos, que tambien dicen haber ocupado importantes posiciones estrategicas en Sollave y Gaggerre.

Norte.—Entre Goudar y el río Tekaze, hay una fuerte concentración de etiope, indicada por la línea rematada con banderitas. Makale, marcado con una banderita, sera el primer centro de resistencia decidida de los etiope.

Italia pide territorio etiope y puerto ingles

Se hacen nuevas gestiones de paz, pero no se cree que Selassie acceda a una cesion de ninguna parte de su territorio

(De la "Associated Press")
Ginebra, 21 de octubre.—Las negociaciones para aliviar la crisis europea y poner fin a la guerra italo-abisinia han dominado la situación diplomática este día, pero muchas autoridades de aquí de varias capitales continúan abrigando pesimismo sobre el futuro.

El Premier Pierre Laval, de Francia, parece concebir esperanzas de que se podrá llegar a una solución antes de que el boicoteo de la Liga de las Naciones contra Italia se emprenda el 31 de octubre.

Puentes extra-oficiales dan cuenta de que el Premier Mussolini ha enviado sugerencias para la terminación de la guerra en Etiopia a Laval y que el premier francés las transmitirá a Londres tan pronto como termine esta semana el debate sobre la situación internacional en el parlamento inglés. El parlamento se reunirá el martes.

"El mayor problema parece ser el lograr la aceptación por el Emperador Haile Selassie de las condiciones italianas", dijeron las autoridades francesas.

Roma espera la retirada de las fuerzas inglesas
En Roma, se ha vislumbrado la retirada conjunta de los barcos de guerra ingleses del Mediterráneo y de los buques italianos del norte de la colonia de Libia en el norte del África, despues de las conversaciones habidas entre Sir Eric Drummond, el embajador inglés y Fulvio Suvich, el Sub-Secretario del Exterior de Italia.

Una portavoz del gobierno italiano (Continúa en la página 9)

LA PAZ EN CHINA SE VE AMENAZADA DE NUEVO

(De la "Associated Press")
Peking, 22 de octubre.—Según un despacho de la agencia Rengo, la paz en el norte de China ha vuelto a ser amenazada al estallar un nuevo amotinamiento en gran escala en Hsiangho, a 35 millas al sudeste de aquí. De resultados de esto, los militares japoneses han amenazado con tomar una acción radical si los amotinados no se rinden prontamente.

Una multitud de aldeanos murieron cuando el cuerpo de preservación del orden tuvo que cargar contra la muchedumbre que quería soterrar las oficinas del gobierno, pidiendo el aligeramiento de los impuestos.

MUCHAS BAJAS HAN SUFRIDO LOS ABISINIOS

Mientras Italia captura Dagnerei, se habla de gestiones de paz

(De la "Associated Press")
Asmara, Eritrea, 21 de octubre.—Las fuerzas italianas han reclamado este día una victoria importante en el frente sur de Etiopia, y los oficiales del ejército han recibido informes de que el Emperador Haile Selassie esta dispuesto a proponer la paz. No se ha podido confirmar oficialmente esta noticia.

Las autoridades italianas dicen que las fuerzas somalis italianas mandadas por el General Graziani están dirigiendose hacia el norte para ocupar Morrahe en la provincia de Ogaden, despues de la toma el viernes de la fortaleza de Dagnerei.

Etiopos aniquilados en la region Bajanere
En Mogadiscio, capital de Somalilandia italiana, se ha afirmado que los italianos han aniquilado un nutrido contingente etiope en la region Bajanere cerca del río Webb-Shebbi, en el frente sur, declarando que la victoria era importante estrategica y politicamente.

Tremendos bajas sufren los etiope
Un comunicado oficial decía: "Los etiope han sido abrumados" (Continúa en la página 9)

SELASSIE DENUNCIA UN 'FOUL' ITALIANO

Protesta contra el uso de las armas prohibidas en su invasión de Etiopia

(De la "Associated Press")
Londres, 21 de octubre.—Mientras en los círculos ingleses bien informados se miran con pesimismo las negociaciones de paz iniciadas entre Italia y Etiopia, la legación etiope ha advertido a Italia que no debe usar las armas prohibidas en la invasión del África Oriental.

Los observadores han expresado la creencia de que la crisis europea ha sido suspendida mas bien que resuelta con las negociaciones de fin de semana en Roma, y esperan una guerra larga en Etiopia. La legación etiope ha advertido a Italia que "las mas funestas consecuencias" seguirian al uso por las tropas fascistas de bombas de gas venenosas, dum dum o balas explosivas.

"No sera posible impedir que las secciones salvajes del ejército etiope se venguen en una forma similar salvaje contra los soldados italianos que caigan en sus manos", dice la comunicación.

Los tribunos mutilaron a los prisioneros italianos en la guerra de 1896, en que Italia fue derrotada en Adowa, pero recientemente Etiopia se unió a la Cruz Roja Internacional y anuncio su adhesión a las reglas de la guerra "civilizada".

Las colonias imperiales inglesas y Sudan Egipto han decidido aplicar leyes de neutralidad a Italia.

(Continúa en la última página)

Flor Intrincherado, el "emperador", ha muerto



Florencio Natividad, alias "Flor Intrincherado".

Viejo, achacosos y padeciendo de un mal agravado por la diabetes, que surgio hace poco como una complicación, ha pasado a mejor vida Florencio Natividad, mejor conocido con el nombre de Flor Intrincherado, el loco que en su mania de grandezza pretendió ser "Emperador" de Jaro, Iloilo, y reuniendo a sus secuaces, desafió a las autoridades constituídas hasta que fue cogido y encerrado en el manicomio.

Flor Intrincherado expiró esta madrugada a las 4:30 en el Hospital General, a donde habia sido trasladado desde el Hospital Psico-patológico por ordenes del director de dicha institución, Dr. Jaime Vergara.

Primeros síntomas
El 11 de octubre de este año se manifestaron los primeros síntomas de la enfermedad del viejo e inmediatamente fue conducido al Hospital General para ser operado. Despues de la operación, fué devuelto al Hospital Psico-patológico. Anteayer, se notó que la enfermedad se habia agravado de nuevo, y otra (Continúa en la última página)

Otra candidata de Tarlac toma parte en el concurso

AVISO
Por la presente se anuncia, que comenzando el 25 de octubre, las candidatas en el Concurso Nacional de Popularidad Femenina de 1936 con menos de 1,000 votos serán temporalmente excluidas de la lista de candidatas que se publica diariamente. Sin embargo, los votos que se registren a su favor en el escrutinio diario serán añadidos a sus respectivos totales, y al momento en que el total llegue a 1,000 votos, el nombre de la candidata se incluirá otra vez en la lista.

Otra nueva concursante se ha añadido hoy a la larga lista de candidatas en el Concurso Nacional de Popularidad Femenina de 1936 patrocinado por los periódicos. (Continúa en la página 7)

M.E.C.D. 2016

PORTAVOZ DE LAS PROVINCIAS

Otros 250 individuos hambrientos atacan una hacienda en la Pampanga Armados de bolos se llevaron todo lo que encontraron; ya era la tercera vez que lo hacian

(Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia" Porac, Pampanga, 21 de Octubre.—Un encuentro que hubiera sido sangriento entre un grupo de 250 personas armadas de bolos y los policas municipales se ha evitado recientemente en el barrio de Pulung-Santol de la comprensión de este municipio, gracias al hacendero Andrés Goseco, que intervino a tiempo y pidió a la policía que dejase de intervenir en el asunto.

El mismo hacendero Goseco cuya gran hacienda quedó enteramente devastada, hace algunas semanas, viendo las dificultades que la gente del barrio estaba padeciendo, ordenó a su gente que distribuyese camote y otros productos que comen a los asaltantes. Pero algunos días después, la misma gente, a quien había ayudado asaltó su hacienda a medianoche, amenazó a sus guardianes si se oponían. Los guardianes al principio opusieron resistencia, pero viendo la actitud decisiva del grupo tuvieron que dárseles pasar. Cuando el señor Goseco fue notificado del asalto al día siguiente y después de enterarse de que la gente se atrevió a asaltar su hacienda porque estaba hambrienta, desistió de su empeño de llevar el asunto a los tribunales de Justicia.

Pero apenas habían transcurrido algunos días, la misma gente ya armada de bolos, hizo otro asalto en la hacienda. Otra vez se llevaron todo cuanto encontraron en la hacienda que puede servirles de alimento y apaciguar su hambre. Del mismo modo que el primer asalto, el Sr. Goseco se negó a llevar el asunto a los juzgados. Pero cuando el sábado pasado por la noche la gente del barrio hizo su tercer asalto a la hacienda, el propietario resolvió combatirlos y demostrar que tales abusos no se pueden cometer siempre contra la propiedad ajena.

Para conseguirlo y hacer frente a los hambrientos pasó por el pueblo de Porac, se llevó consigo algunos policas, pero cuando llegaron a la plantación vieron que los asaltantes les superaban grandemente en número, los cuales se negaban a salir de la hacienda. Viendo la actitud decidida de los asaltantes, el Sr. Goseco se volvió al pueblo en busca de más fuerzas, consiguió que el gobierno le dé más policas y también se unieron al grupo varias personas particulares armadas de escopetas, rifles, revólveres y bolos. Los asaltantes al ver el refuerzo que llegaba a las policas decidieron abandonar la hacienda y se echaron a correr para escaparse. Gracias a esto ya no se ha repetido otro asalto en la hacienda de Pulung-Santol.

Maestro igorroto que se mata por amor

(Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia" Lubuagan, Provincia Montañesa, 10 de Octubre.—A las 10:00 poco más o menos de la noche del 21 de Septiembre, el maestro igorroto Mateo T. Guined, de 20 años de edad, asignado a la escuela elemental de Tanglag, Lubuagan, se hirió cuatro veces en el estomago.

Según declaraciones prestadas por el mismo horas antes de expirar en una de las camas del Hospital de Lubuagan, él se hirió a sí mismo, para probar su sincero amor a la Srta. Romana Salley, una maestra de Benguet, compañera de él en la mencionada escuela. Parece ser que la maestra Romana Salley se negó a aceptar al suicida.

El deshecho enamorado dice que ella y él se comprometieron desde el Julio pasado, pero por no se sabe por qué motivo la supuesta novia robó las cartas del cuarto del enamorado y las ha quemado todas. Desesperado por lo que ha pasado y dolido de perder a la que tanto amaba, quiso probar su amor hiriéndose cuatro veces en el estomago.

El día de la poetisa Leona Florentino



Grupo de socias del Northern Junior Women's Club que celebraron el día de la excelsa poetisa Ilocana, Da. Leona Florentino.

Vigan acomete una labor de reconstrucción de edificios

Por F. BEN BRILLANTES Corresponsal Viajero de La Vanguardia

Vigan, Ilocos Sur, Oct. 20.—Antes de la celebración del Congreso Eucarístico Internacional del Obispaado de Nueva Segovia estara debidamente preparado para el Gran Día, en cuerpo y alma, de tal manera que el pueblo católico de esta Diócesis no solamente acudirá a Manila para adorar al Excelso Cuerpo de Jesucristo Sacramentado, sino que, como permanentes monumentos de tan histórico acontecimiento, se esforzara en terminar las obras de la reconstrucción completa de sus iglesias, torres, conventos y cementerios, y la estabilización de sus instituciones religiosas, educacionales, sociales y cívicas.

En efecto, en Vigan, ya han comenzado las obras del edificio social de los Caballeros de Colon, Defensores de la Libertad, y de la "Catholic Social Center" (C.S.C.) y se denominará "Villa de la Libertad" y pronto se comenzará la modernización del edificio histórico del Seminario Diocesano para que pueda estar a la altura de los imponentes edificios públicos que se están levantando en Vigan, como el Capitolio Provincial, el "Burgos Memorial Hall" cuya colocación de su primera piedra tendrá lugar en el primer centenario del nacimiento del patriota.

La incendiada iglesia de Batak pronto se levantará con imponente y majestuosa retadora a la influencia cada vez decaída del ilustrado hijo Batakano, Mons. Aglipay. También la capilla del camposanto de Vigan, se renovará si se realizan los deseos del Mons. Brillantes, el hermoso altar de Caoyayan pronto se inaugurará con la asistencia del Mons. Brillantes, Mons. Andrés Villanueva, P. Jose L. Pasión, P. Andrés Alcayaga, P. Umel, P. Manzano, P. Ocampo y P. Jesus P. Benito. Le esta terminando el antiguo Vicario de I. Norte, P. Jose L. Brillantes, quien esta dirigiendo personalmente los trabajos con su "Ubimetro" recientemente inventado por él. También esta perfeccionando una clase de aeroplano para la extremación.

En orden a organizaciones los del "C.S.C." ya tienen periódico el "Pagwadan" cuyo último numero honró en lugar preferente y en terminos eucarísticos el discurso recientemente pronunciado en el U.P. Gymnasium local, por el Obispo Protostante, Dr. Hibbard, Presidente Emeritus de la Universidad de Silliman, recientemente condenada en un documento firmado conjuntamente por los Obispos de Visayas y Mindanao, como institución indigna para la



La Virgen de la Esperanza, milagrosa patrona de Caoyayan, pueblo natal del Secretario Elijido Quirino, que estara en el altar mayor de la nueva iglesia que se inaugurara muy pronto.

Juventud Católica. El mismo "C.S.C." celebrará el 8 de Diciembre una feria festival con su Reina de Decencia. Las candidatas con sus "leaders" ya están recorriendo "decente" y per-

POR EL DIA DEL GENERAL A. LUNA

Grandes preparativos tienen lugar actualmente en Vigan, Ilocos Sur

(Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia" Vigan, Ilocos Sur, 17 de Octubre.—El Día del General Luna que tendrá lugar el 29 del actual con motivo del aniversario del natalicio del héroe, Vigan celebrará una velada de Gala en el "Mons. Sancho Hall" del Northern Colleges y el acto estará presidido por los funcionarios provinciales encabezados por el Gobernador Quiroga. El

sonalmente Vigan en demanda de votos. Ultimamente celebraron con éxito una función teatral benéfica presentando la vida del nuevo Santo de los Bretones, Tomas Moro. Los "Brothers" y "sisters" que integran esta simpática organización juvenil se muestran muy entusiasmados por su "union" y "solidaridad". En efecto hace poco se unieron y se casaron varios prominentes "Brothers" y "sisters" recientemente, como los Batulan, De Fiesta y otros.

En cuanto a los Caballeros de Colon, se pospuso su organización en Vigan hasta cuando se termine la "Villa de la Libertad" por razones de economía práctica para su "headquarters" y los "Defensores de la Libertad" pronto seguirá a la tumba a su ilustre fundador, el llorado Mons. Pedro Hurth, de feliz memoria, a juzgar por su continuo decrecimiento de socios, tal como aparece quincentalmente en el report oficial de su oficina central, que se publica en su organillo "El Mensajero", de 22,000 que fueron no quedan mas que unos 5,000 defensores. Pero de las cenizas de esta preclara organización entonces, se levantará el Centro Catolico que lo integraran pocos pero bien escogidos "Knights" de Ilocos, dispuestos a actuar pública y privadamente, de acuerdo con el verdadero espíritu de abnegación y "service" preconizado en la Accion Católica del Pontífice de Roma, adaptada a las luchas hodiernas del Día.

EN QUINGUA LA GENTE AFRONTA DIFICULTADES

Los aparceros pierden hasta los terrenos que estaban trabajando

(Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia"

Quingua, Bulacan, Oct. 19.—Precaria como estaba, la situación de la clase trabajadora de este municipio, pueblo nada menos del gobernador Padilla, se ha tornado estos días mas precario aún por obra y gracia precisamente del hijo predilecto de Quingua, dicho gobernador Padilla. Los braceros de campo, en particular los del barrio de Dampol gemian entre las garras de la crisis, primero, porque, tras pasados los terrenos que trabajaban a manos de personas de otros pueblos, han sido sustituidos por labriegos de la confianza de los nuevos dueños, y, segundo, porque, al igual que todos los de la clase trabajadora, sufren los elevados precios de los artículos de primera necesidad. Sin embargo, creyeron encontrar un alivio a su menguada suerte, trabajando en las obras públicas de la provincia, tales como las construcciones y reparación de carreteras. Pero, de nuevo, sin saber cómo, ni siquiera notificación previa, estos trabajadores han sido eliminados de la nómina de obreros. Según informes, la eliminación de los mismos se debe a las presiones o a la gestión directa del gobernador Padilla, ya que los despididos ex-abrupto son todos conocidos por él, como constantes sostenedores de la candidatura del mismo a los cargos de representante, gobernador, etc.

Que habra motivado tamaña intervención es lo que el gobernador Padilla no ha explicado todavía. Especulaciones corrientes en la localidad atribuyen esa acción a represalia pura. En las pasadas elecciones, los candidatos nacionales, singularmente el presidente Quezon, perdieron en Quingua, pueblo nada menos del gobernador actual

elemento militar estará dignamente representado en este homenaje a un gran soldado, por el Capitán Lauro Hernandez de la Constabularia y por los oficiales de los Veteranos de la Revolución Filipina, Sres. Rayray y el teniente D. Juan Paz, que que estuvo al mando del malogrado general, en sus últimos días en Nueva Ecija.

Representaciones y delegaciones de las varias entidades escolares, cívicas y populares de Vigan asistirán al acto que comenzará con la apertura "Katipunan" y con el discurso preliminar del Dr. Vicente Encarnación del Northern Luzon (Continúa en la pagina 7)

Designado para ir a West Point



F. Castillo Sulit (Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia"

Malolos, Bulacan, 19 de Octubre.—El joven Felicísimo Castillo y Sulit, del barrio de Sto. Rosario de este pueblo, ha sido designado por el Gobernador General para relevar al cadete Miguel Santiago que ha sido deficiente en sus estudios en la Academia Militar de West Point. La carta del coronel F. W. Manley, consejero militar del Gobernador General, dice:

"Querido señor: En vista del fracaso del cadete Miguel Santiago en sus estudios en West Point, se ha creado otra vacante en dicha academia militar, y he sido instruido por S. E. el Gobernador General a informarle que usted queda ahora designado para llenar esta vacante. Los exámenes tendrán lugar el segundo martes de enero de 1936, en sitio que será designado mas tarde. Se le informara por curso ordinario del sitio y hora de los exámenes. "Su Excelencia desea felicitarle por esta oportunidad."

de la provincia que es, al mismo tiempo, un jefe de la campaña local coalicionista. De este enorme descalabró del caudillaje político del gobernador se le hace responsables y pagamos a los pobres vecinos que, ya desposeídos de los campos que labraban, todavía son destituidos por su gobernador del trabajo en las carreteras que habían encontrado. ¿Es eso justo, humano, equitativo? Ni justo ni siquiera político.—ALBA.

LOS PARROCOS DE PANGASINAN EN UNA SESION

Preparativos para el aniversario del Seminario

(Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia"

Binmaley, Pangasinan, 18 de Octubre.—Una reunión de todos los curas párrocos católicos de la provincia de Pangasinan, se ha celebrado recientemente en el seminario para tratar de los preparativos para la celebración del aniversario de la fundación de dicha institución católica. Durante la reunión el obispo Mons. César M. Guerrero ofreció una misa de requiem para el eterno descanso del alma del Arzobispo Hurtado, obispo de esta diócesis. Luego, los alumnos del seminario presentaron un ameno programa literario-musical. Después de la comida que se dio con abundancia a todos los párrocos tributaron reconocimiento a la administración del Obispo Guerrero, y ratificaron una vez más su adhesión y obediencia al prelado. Lingayán, su superior jerárquico. Durante la reunión se ha tratado de los asuntos de los párrocos. (Continúa en la pagina 4)

Veintidos mil pesos para reparar diques

(Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia"

Dagupan, Pangasinan, 21 de Octubre.—Por orden de la Tesorería Fiscal, se ha puesto a disposición de la provincia la suma de P22,950.00 para el mantenimiento y reparación de los diques del Agno que han sido dañados por la reciente inundación que ha tenido lugar en varios pueblos de la provincia de Pangasinan. Un total de 45 soportes del dique serán reemplazados, según ha autorizado el ingeniero de distrito, Sr. Arturo Nitorda. La auditoría local ya ha telegrafado al tesoro provincial, Mr. Clark James, anunciando que la asignación para Pangasinan ya ha sido aprobada.

La construcción de los diques a lo largo del Agno ya ha comenzado y en las obras se han dado trabajo a centenares de obreros. Gracias a este trabajo, la zona inundada ahora mas contenta y los terrenos respecto al orden publico ya se han disipado.

Notas Provincianas

ROMBLON
Una velada escolar (Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia" Romblon, 15 de Octubre.—La obra "Hamlet" de Shakespeare, Juicita y Romeo, ha sido representada por los alumnos de último año de la High School de la provincia con motivo de la velada escolar que dieron hace dos días. La velada se llevó a cabo en el auditorio de la escuela que se llenó materialmente de público. La presentación de la obra que resultó un éxito se debió a la habil dirección del Sr. Pacifico Escandor, miembro del cuerpo de profesores y consiervo de la asociación de la clase graduanda.

TARLAC
En defensa de una enfermera Capas, Tarlac, 18 de Octubre.—Una rigurosa resolución de protesta ha sido aprobada por el pueblo, condenando la actitud de Vigencia Ferrer al ofender a la enfermera Insular, Srta. Estrella Bonon, acto que tuvo lugar el día 4 de este mes en presencia del estafador de este pueblo, Sr. Feliciano Natividad. La resolución que va firmada por conocidos miembros de la buena sociedad de Capas y por profesionales, cita casos de la conducta ejemplar de la enfermera, y se ruega al mismo tiempo a la misma para que cesista de su propósito de pedir su traslado a otra estación sanitaria. La fiscalía provincial ya esta practicando la investigación necesaria para ver si se puede presentar acción criminal sobre lo ocurrido.

ABRA
Una familia asesinada (Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia" Bangued, Abra, 17 de Octubre.—Una familia entera, incluyendo un anciano de 60 años de edad, su hijo y su nieto, fueron hallados asesinados en una choza, situada en un solar aislado, en el barrio de Gumilong, Baybay, a primeras horas de esta mañana. La Constabularia y la policía creen que el crimen fue perpetrado por una banda de igorrotos remontados. Las víctimas son Manuel Blanza, de 60 años de edad, su hijo Gregorio Blanza de 40 años y el nieto Pedro Blanza de 25 años. La esposa de Gregorio se salvó de este crimen por haber pasado la noche en la población. La causa de este triple asesinato no se ha podido determinar. Los matadores no han sido arrestados y la Constabularia está siguiendo la pista de los remontados en las montañas.

RIZAL
Bañistas desvaliadas por unos ladrones (Servicio Informativo) Excluívo a "La Vanguardia" Parañaque, Rizal, 15 de Octubre.—Un grupo de cinco jóvenes, mientras estaban bañando en las playas de Baclaran, Parañaque, Rizal, el sábado pasado, perdieron sus ropas y tuvieron que volver a sus casas en Tondo, Manila con sus trajes de baño. Los cinco jóvenes son Amado Esguerra, Tomas Cabangis, Lucio Marcelino, Maria Razon y Ben Razon, todos de la calle Ilaya, Tondo. Las investigaciones practicadas por la policía demuestran que los cinco dejaron sus ropas en el autocamión que llevaron y los ladrones, (Continúa en la pagina 8)

Favorezca a Filipinas
Beba

LA ROSARIO
Vinos y Licores
De venta en todas las Boticas
Frasco Pequeño 30c.
Frasco Grande 50c.
Formula: Oil Wintergreen, Sassafras, Peppermint, Turpentine, Eucalypt, 10; Sto. Pax, 10; Rhabarb, Tolu bal sa 5; Benzoin 15; Aloes 2.5; Cinnamon, Cloves, sa 15; Nutmeg 0.75; Capsic, 1; Dest. Witchhazel 10; Excip. to 1 lit.; Alcohol. 90%.

COMO CALMAR EL DOLOR
DOLOR-QUITA BOIE
Cuando se sufre los segundos son siglos. No sufra Vd. inutilmente. Calme sus dolores Reumáticos, Neurálgicos, Lumbago, Cística, Neuritis y las que producen las Escaladuras, Contusiones, Heridas, Erosiones con Dolor Quita Boie. Es de efectos seguros y rápidos. Dolor Quita Boie calma también los Calambres y Dolores de Estómago.

THE PRUDENTIAL ASSURANCE COMPANY, LTD.
Holborn Bars, Londres, Inglaterra
HOJA DE BALANCE PARA EL AÑO QUE FINALIZA EN 31 DE DICIEMBRE, 1934

ACTIVO:	
Efectivo a mano y en los bancos	US \$ 1,923,001.99
Acciones y bonos	27,039,601.99
Préstamos hipotecarios	57,580.13
Intereses debidos y acumulados	11,244.19
Total de primas en curso de cobro	97,837.07
Todos los demás créditos	1,408,702,039.40
	US \$ 1,437,831,304.77
PASIVO:	
Cantidad neta de pérdidas no pagadas	US \$ 568,780.24
Total de primas no devengadas	4,507,542.31
Reserva neta de primas y demás obligaciones bajo departamentos especiales	1,392,252,471.43
Salarios, rentas y gastos misceláneos, debidos y acumulados	74,137.50
Todas las demás obligaciones	473,662.72
Superavit respecto a los tenedores de pólizas:	
Capital pagado	\$7,166,625.00
Exceso	32,788,085.57
	39,954,710.57
	US \$ 1,437,831,304.77

Sir EDGAR HORNE, Bar., Presidente
FREDERICK SCHOOLING, Presidente Delegado
Agentes Generales:
F. E. ZUELLIG, INC.
55-63 Rosario Manila, I. F. Tel. 2-31-11

ANUNCIOS JUDICIALES
ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS
OFICINA DEL SHERIFF DE LA CIUDAD DE MANILA
SUBASTA PUBLICA
Por cuanto que el HON. MANUEL V. MORAN, Juez del Juzgado de Primera Instancia de Manila, I. F., ha expedido con fecha 30 de Septiembre de 1935, en causa civil No. 44624, en la cual THE INSULAR ASSURANCE CO. LTD., es demandado y APOLLINAR ORBETA y ANA SILVESTRE, demandados, una ejecución que copiada en su parte principal dice:
"Por cuanto que el 6 de Agosto, 1934, se dictó sentencia por el Juzgado de Primera Instancia de Manila, en el asunto arriba titulado, ordenando que Banco de las Islas Filipinas, en su concepto de administrador judicial del Intestado de Ana Inocencio Silvestre, y a Apollinar Orbeta, mancomunada y solidariamente, depositen en este Juzgado en o antes del día 6 de Noviembre de 1934, las cantidades siguientes: P5,330.83 y P1,439.68, con sus intereses desde el 1o de Mayo de 1932; P37.70 con sus intereses desde el 8 de septiembre de 1932; P50.28, con sus intereses desde el 22 de septiembre de 1933; P60.28, con sus intereses desde el 21 de Agosto de 1934, P60.00 con sus intereses desde el 1o de septiembre de 1933. Los intereses de los P60.00 se entenderán simples y al 6% al año; los intereses de las demás cantidades se entenderán a la par, desde sus respectivas fechas, liquidables y acumulables mensualmente al capital adeudado para ganar los mismos intereses que este, hasta el completo pago de dicho capital e intereses, la cantidad de P400.00 como daños y perjuicios liquidables anticipadamente para honorarios de los abogados de dicha demandante.
"Y por cuanto que Banco de las Islas Filipinas, etc., y Apollinar Orbeta no han cumplido con lo dispuesto en la sentencia arriba citada.
"Por tanto, ordenamos que vendáis en pública subasta al mejor postor la propiedad con las edificaciones y mejoras existentes en la misma que a continuación se describe:
"A parcel of land (Lot No. 9-B of the subdivision plan Psd-5242, being a portion of Lot No. 9 of Block No. 537 of the City of Manila, G.I.R.O. Cad. Rec. No. 326, as shown on plan P-9-341, Office of the City Engineer), situated in the district of Malate, bounded on the NE by Lot No. 10 of Block No. 537; on the SE by Estero Tripa de Gallina and Lot No. 84 of Block No. 537 of the subdivision plan; and on the NW by Lot No. 8 of Block No. 537, containing an area of FIVE THOUSAND SEVENTY AND SQUARE METERS AND TWENTY SQUARE DECIMAL METERS (5075.20), more or less."
Por tanto, en virtud de dicha ejecución con arreglo al Artículo 454 y en relación con el Artículo 53 del Código de Procedimiento Civil vigente en Filipinas, vendere en pública subasta pública al mejor postor el contenido del día 5 de Noviembre de 1935, a las NUEVE (9) de la mañana en la puerta principal del Juzgado de Primera Instancia de Manila, situado en la Calle Arzobispo, No. 121, Intramuros, Manila, I. F., la propiedad arriba descrita para satisfacer dicha ejecución con los costas, intereses y gastos de la venta.
Nota: El rematante se cuidará de investigar los títulos de dicha propiedad y los gravámenes que pesen sobre la misma, si los hubiere. Manila, I. F., 11 de Octubre de 1935.
JOSE CASIMIRO
Sheriff de Manila
(15-22-35-45)

Fiesta en todo el país en el día de la inauguración

EN LA VISPERA VACARAN TODAS LAS ESCUELAS

Se dice que Lindbergh planea volar a Manila en la tarde del 15 de noviembre

Desde la medianoche del 14 de noviembre, vispera de la inauguración del Gobierno de la Mancomunidad, comenzarán los festejos, según planes hoy bajo consideración por los comités organizadores.

A las diez de la noche de la vispera y a las once de la noche del mismo día de la inauguración, uno de los gigantes, aeronaves de la "Inaac" hará vuelos espectaculares sobre la ciudad de Manila, recorriendo la Luneta, el Dewey Boulevard, pasando sobre el Manila Hotel, el Auditorium del carnaval y centros públicos en el espacio aéreo, haciendo un despliegue de fuegos artificiales en el aire. El aeroplano volará a una altura de cuatro mil pies, mientras se realizando maniobras espectaculares con fuegos artificiales. La compañía "Inaac" ha decidido hacer esta exhibición aérea por el placer y divertimento de los manilenses que venidos de países extranjeros allende los mares asisten a las ceremonias de inauguración de la Mancomunidad. Guará el aeroplano el piloto H. A. Sweet.

El comercio participará en la parada inaugural

Con el objeto de asegurar la participación del comercio filipino en la parada de inauguración, el Sub-Secretario Leon G. Quinto, chairman del subcomité, ha decidido crear un comité auxiliar, presidido por el Sr. Vicente Madrigal, como presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, y con el Sr. Anselmo N. Luz, de vice-chairman, encargarse de la participación de las casas comerciales en la parada. Este subcomité auxiliar se reunirá pasado mañana, jueves, 24 del actual, en el edificio de la Cámara para trazar su programa. Por otra parte, en los círculos letrados ayer tarde se recibieron informes no confirmados de que el mismo día de la inauguración llegará al "Clipper" de la Pan American Airways Co., pilotado por el Coronel Charles Lindbergh que vendrá con su esposa a asistir a las ceremonias.

Las clases en Manila y especialmente en las provincias, también se interrumpirán el día 14 de noviembre a fin de que los maestros y alumnos se quieran preparar y asistir con anticipación para las ceremonias.

Los festejos y campanas marcarán el comienzo

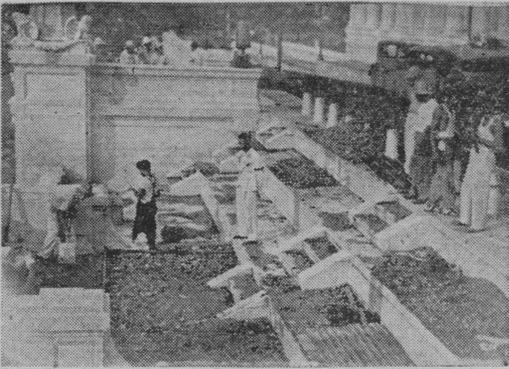
Los festejos comenzarán poco antes de la medianoche del 14 de noviembre con disparos de cohetes, toques de sirenas de los barcos y fanfarrias y repique general de campanas.

Según planes, los cohetes se dispararán frente a la Puerta Quezon, desde el alto de un aeroplano. Un cohete desde abajo enfocará su luz hacia el avión, mientras que estruendos de la Constabularia en cartuchos sin bala dispararán contra el aeroplano, uniéndose de este modo a la algazara general. Ayer quedó nombrado también el comité que se encargará del diseño de las únicas cuatro carrozas que tomarán parte en la parada. Está integrado por el Sub-Secretario Guillermo Gómez, del Departamento de Hacienda; Sr. Fabián de la Rosa, Director del Colegio de Bellas Artes; el escultor Guillermo Tominio del mismo colegio; el ingeniero Tomás Mapua del "Mapua Institute of Technology"; el ingeniero Andrés Luna de Sampedro y Juan Arellano conocido arquitecto del país. Las cuatro carrozas representarán a Filipinas, Luzón, Visayas y Mindanao.

La venida de Lindbergh se confirma

La noticia sobre la probable ve-

Tribuna para invitados



Las obras para levantar, frente al edificio legislativo, la tribuna para los invitados en la inauguración de la Mancomunidad, comenzaron ayer. En la fotografía aparecen algunos de los obreros que están haciendo excavaciones.

La noticia del Coronel Lindbergh se recibió ayer en los círculos legislativos diciendo que el "Clipper" que ahora está completando su cuarto vuelo de prueba entre Alameda y Guam, hará su quinto vuelo extendiendo su trayectoria a Manila de tal modo que su llegada coincida con la inauguración de la Mancomunidad.

En Malacañang no se ha recibido ninguna noticia en este sentido ni Mr. William Bixby, representante en el Oriente de la Pan American Airways quiso hablar de la noticia.

Cierre de escuelas desde el día 14

Los superintendentes de las divisiones de escuelas en Manila y provincias han sido autorizados por el Secretario de Instrucción Pública para suspender las clases en las escuelas bajo sus respectivas jurisdicciones durante el día 14 de Noviembre con el objeto de dar oportunidad a los maestros y a los escultores de asistir y presenciar las ceremonias de inauguración del nuevo gobierno.

Para compensar el día de asueto autorizado sin afectar los estudios, el Departamento autoriza la celebración de clases el Sábado de la semana anterior, 9 de noviembre. Este arreglo autorizado por el Departamento de Instrucción Pública ha sido transmitido por la Oficina de Enseñanza a todos los superintendentes de división de escuelas en provincias, solo que las provincias, que desean gozar de este privilegio deberán informar de ello con anticipación a la oficina central de Manila.

Centenas de miles vendrán a las ceremonias

Según noticias facilitadas por el comité de los festejos inaugurales de la mancomunidad, la asociación "Pallih ng Bayan", una institución extendida en todo el país, asistirá a la manifestación inaugural con unos 100,000 miembros. Se dice que solamente de las provincias bisayas y bicolanas se espera que vendrán a Manila una delegación integrada por 35,000 personas. Otro grupo de unos 25,000 vendrá de las provincias de Zambales, Rizal, Cavite y Bataan, que será encabezado por el Delegado de Rizal, Domingo Dikit. Las provincias del centro y norte de Luzon se espera que aportaran unos 40,000 hombres. Además, las delegaciones de las distintas tribus que pueblan las provincias de Agusan, Cotabato, Davao, Lanao, Montañosa, Sulu y Zamboanga, se espera que daran colorido a la manifestación. Estas delegaciones tribales irán a la manifestación con sus vestidos de colores llamativos y con sus atavíos de guerra.

El Director de la oficina de Tribus no-Cristianas, Juez Teopisto Guingona, ha decidido hacer venir unos 70 miembros de las tribus nativas de Mindanao y de la Montañosa para presenciar la inauguración del Presidente Manuel L. Quezon, en representación de los filipinos no cristianos. Las tribus que van a ser representadas en las ceremonias son Igorrotes de la Montañosa y Nue-

EL BURGENLAND TRAE PASAJEROS DE SINGAPUR

El teniente Straubel relata sus aventuras en las selvas malayas

Muchas aventuras en las selvas de la Península Malaya fueron relatadas esta mañana por el teniente Austin A. Straubel del Campamento Nichols, a su llegada a Manila en el "Burgeland", procedente de Singapur. Su compañero, Mr. Don E. Sheldidine, también regresó en el mismo barco.

El teniente Straubel dijo que tuvo que pasar grandes penalidades para llegar a la zona de caza. Guiado por nativos, se internó en las selvas, montando en elefantes, yendo a pie muchas veces. Entre las piezas cobradas figuran monos, jabalíes y carabaos salvajes.

El "Burgeland" trajo un buen número de pasajeros para Manila y para China y Japón. Mr. Donald A. Brisbane, comerciante de Iloilo, viene de Europa. Esta acompañado de su familia y los Hermanos Hubert y Lucian, que enseñaran en el Colegio de La Salle.

Un oficial del barco ha manifestado que aunque Hitler se ha declarado absolutamente neutro con respecto a la guerra africana, el público alemán simpatiza con Abisinia.

Los pasajeros han expresado temores de una inminente guerra naval en el Canal de Suez, por la existencia de muchos buques de guerra en los alrededores del canal y de Port Said.

UN SUPUESTO ROBO EN CUADRILLA, INVESTIGADO

Un alegado robo en cuadrilla registrado a las 11 de anoche en plena prolongación de la Avenida Rizal, en las cercanías del monumento de A. Bonifacio, en que las víctimas, varios chinos y filipinos que iban en automóvil, fueron desposeídos de la cantidad de P800.00, está bajo la cuidadosa investigación de la Constabularia de Calocan, porque se sospecha que no ha habido tal robo, sino un plan de las supuestas víctimas de ganar dinero mediante amenazas a ciertos enemigos suyos o al deseo de vengarse de estos. Todo parece provenir de una enemistad entre "gangsters" según el Teniente Florentino Asis, comandante de la estación de la Constabularia en Calocan.

Las supuestas víctimas iban, según el Teniente Florentino Asis, comandante de la estación de la Constabularia en Calocan, en un automóvil propiedad de un comerciante de la Pampanga. Al pasar cerca del monumento de Bonifacio, un grupo de "gangsters" les paró el coche mediante amenazas y después de registrar a los que estaban dentro, les quitaron todo el dinero que llevaban, unos P800.00. Las dudas de la Constabularia sobre la veracidad de esta aserción se basan en el hecho de que nin-

El Coronel Jose, jefe de un campamento de la Legión de Veteranos

Reunidos en junta en la residencia del Coronel Ladislao Jose, Calle Bilibid Viejo No. 1008, los miembros del campamento de Santa Cruz y Quilapo, de la Legión de Veteranos de la Revolución han elegido a los siguientes: Coronel Ladislao Jose, Comandante; Capitán Pascual Casimiro, se ha indicado ayer, no responderán de la dilación del servicio de colores

Millones Toman AHORA 20 ctvos. Caja de 6 Tabletas



EX-LAX—el laxante en forma de dulce de chocolate, preferido por millones de personas precavidas para conservarse aptos físicamente, el primer paso importante para mantener la buena salud. EX-LAX es fácil de tomar, obra eficaz y agradablemente. A los niños les gusta EX-LAX, así como a los adultos.

La próxima vez que sienta pesadez de cabeza, desganado, bilioso; la siguiente vez que deje de depositar, tome una o dos tabletas de EX-LAX. El mejor tiempo es al acostarse.

Dos Hermanos y un teniente cazador llegan



Los pasajeros que llegaron hoy en el "Burgeland" procedentes de Europa y Singapur. Son de izquierda a derecha, los Hermanos Hubert y Lucian, del Colegio de La Salle, y el teniente Austin A. Straubel, que vuelve de Singapur, después de una cacería en las selvas de la Península Malaya.

Cuántas cosas hay en el país, según estadísticas

La interpretación de los sucesos ordinarios mediante la estadística tiene una práctica utilidad como también su fase de romance, expresó Leon Ma. Gonzalez jefe de la división de estadística del Departamento de Agricultura y Comercio en un discurso por radio sobre "El romance de la Estadística" pronunciado desde la KZIB en la noche del último sábado en un programa de la "Nepa".

"Al sentarse uno frente a un equipo de radio", comenzó el Sr. Gonzalez, "no se imagina que en 1934 había 20,929 distintas personas oyendo la diseminación en casas de amigos, que soñaban tener sus propios aparatos de radio". Explicó que Manila encabeza a todos los pueblos o provincias en las Islas en número de radios, teniendo más de 10,000 aparatos registrados. Rizal va en segundo lugar, Cavite en tercer término y Pampanga en cuarto término.

"Abra, que es la provincia natal de nuestro locutor", dijo, solo tiene 10 radios. Batanes solo tiene uno". Añadió que Pampanga es una de las más ricas provincias de las Islas que no tiene tanta gente amante del radio.

El Sr. Gonzalez dijo que existen 7,098 abogados en todo el país, 442 de ellos están en Manila. Pangasinan viene después con 131 abogados, Tayabas con 103 e Iloilo con 100. Existen 1,716 médicos, excluyendo

los herbolarios, con Manila a la cabeza, Rizal, Pampanga, Tayabas y Bulacan siguiendo por orden numérico.

Hablando de estadística política, dijo que en las elecciones de delegados para la convención constitucional solamente la mitad de los electores registrados votaron, que más del 65 por ciento del total de electores cualificados dieron su voto en el plebiscito en Mayo 14, 1935. Noventa por ciento de los electores cualificados tomaron parte en la votación sobre la Constitución Filipina.

Negros Occidental va primero en cuanto a instalaciones de alumbrado moderno con 29 plantas eléctricas, siguiendo Nueva Ecija con 13, Iloilo el tercero y Sorsogon el cuarto. Negros Occidental también tiene más fábricas de hielo que ninguna otra provincia, siguiendo Manila, Pampanga y Rizal.

El mayor número de dueños de automóviles está en Manila, siguiendo por orden numérico Negros Occidental, Rizal y Pampanga. Pero Bohol, Cebu, Rizal y Nueva Ecija ganan a las demás en número de bandas de música debido a que, según el Sr. Gonzalez, la gente de estas provincias gusta mucho de la música.

El Sr. Gonzalez dijo que el filipino gusta ir a la última moda en cuanto a vestidos. Existe un promedio de 80 sastrerías en cada provincia. Cada barrio tiene su sastrería. El elemento femenino de nuestra población no está muy inclinado a modismos. La gran importación de harina, según el Sr. Gonzalez, se debe a nuestra occidentalización. La costumbre occidental de comer pan, en vez de arroz, esta ahora en boga en el país. Esta es la razón de que importemos anualmente millones de pesos en harina que bien puede ser sustituida por el arroz si realmente queremos practicar los principios de la "Nepa", dijo el orador.

QUEZON REUNIRA A LOS ANTIS EN CAUCUS EL DIA 6

Discusión de cuestiones sobre la organización de la Asamblea Nacional

Un caucus de los miembros antis de la Asamblea Nacional será convocado por el Presidente electo Manuel L. Quezon para el 6 de noviembre, con el fin de discutir la organización de dicho cuerpo según se ha sabido de fuentes legislativas autorizadas. Todas las cuestiones sobre la organización de la asamblea según informes tendrán que decidirse antes de la inauguración de la Mancomunidad el 15 de noviembre. En estas cuestiones están incluidas la elección de un Speaker, la designación de presidentes de comités, la elección de un floorleader de la mayoría y la redacción de las reglas de la Asamblea.

También se ha sabido que hay el plan de crear el puesto de Vice-Speaker en vez de Speaker Pro-Tempore, para hacer de dicho puesto permanente.

Según informes, la campaña del Speaker Pro-Tempore Jose C. Zulueta por el espiroto esta en su apogeo con el Delegado electo Juan L. Luna de Minoro como jefe de campaña. El domingo dará una fiesta en el Tiro al Blanco en honor del Presidente Quezon y señoría.

Por su parte el Speaker Paredes, según sus parciales, no está haciendo campaña. Un legislador al mismo tiempo miembro del Gabinete dice que el Speaker Paredes está seguro de la elección como Speaker si el asunto se decide de acuerdo con las líneas partidistas. Sin embargo, se cree que la cuestión de organizar la Asamblea a base de la coalición lo cual sería similar a una fusión de los dos partidos, será otro de los asuntos que se discutirán en el caucus de los antis el 6 de noviembre.

La opinión del Presidente Quezon como jefe del Partido, con respecto a la cuestión del espiroto, será consultada por un grupo de diputados, con el fin de dar fin a las supuestas intrigas políticas.

Aunque los actuales indicios son de que el Speaker Paredes es el más fuerte candidato para presidir la Asamblea, algunos legisladores creen que el Delegado electo Francisco Enage de Leyte, está gradualmente ganando seguidores. Por su parte los de la minoría no propondrán al ex-Speaker Manuel Roxas a menos que haya coalición en la Asamblea bajo la cual la lucha para el espiroto sería declarada abierta para todos. El Representante Francisco Varona dijo ayer que es inútil para la minoría el presentar candidato a menos que haya coalición.

Los funcionarios postales, según Jefe de E. M.; Capitán Eduardo Rosca, Inspector; Capitán Felipe Fulgencio, Intendente; Teniente Inocencio Gochangco, Auditor; Teniente Crispulo Andaya, Tesorero y Teniente Jose C. Canseco, Secretario.

STUDEBAKER
CAMPEONES EN SEGURIDAD
Manila Motor Co., Inc.
937 Ongpin. Tel. 2-22-95

DESTRUYA EL MICROBIO DE LOS Resfriados

● Aunque casi siempre se hallan en la boca los microbios causantes de los resfriados, la tos y el dolor de garganta, generalmente no acarrear mayor peligro. Pero cuando por estar el tiempo inclemente u otra causa cualquiera se ha mermodado la vitalidad, es preciso tomar precauciones.

El Antiséptico Listerine destruye esos microbios al igual que muchos otros. Sea precavido, proteja su salud de una manera eficaz haciendo gárgaras dos veces al día con el Antiséptico Listerine sin diluir.

ANTISEPTICO LISTERINE
EN 15 SEGUNDOS, MATA 200,000,000 DE MICROBIOS

Constituyentes: Thyme eucalyptus bapisen, gaultheria and mentha, de cada una parte; boric and benzoic acid veintinueve partes; ethyl alcohol, doscientos cincuenta partes; agua para formar mil partes.

Chifones en Heacocks

INAUGURACION

de un nuevo departamento

● MAÑANA, MIERCOLES, 23 de OCTUBRE, a las 8 A. M. ●

- Vea los afamados y hermosos chifones de Hong-kong que acabamos de recibir.
- Encantadores modelos y bonitas combinaciones de color, hacen de estos vestidos y trajes de soiré que sean supremos en el Oriente.
- "Chapeaux" de distinción, ropa interior elegante, en fin, todo lo que las damas "chic" pueden desear!
- Le invitamos a ver todo lo que ofrecemos en nuestro "PARIS DEL ORIENTE".

LA VANGUARDIA

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del pueblo filipino

EDITADO POR LA "TVT PUBLISHING CORPORATION"
Directores Asociados
PEDRO AUNARIO (Editorial) FRANCISCO RODRIGUEZ (Informaciones)
MIEMBRO DE LA ASSOCIATED PRESS

PRECIOS DE SUSCRIPCION:
En Manila - el mes \$1.50
En el extranjero - el año \$15.00
En Provincias:
Al mes \$1.00
Trimestre \$2.50
Semestre \$4.50
Un año \$8.00
Salvino - el año \$5.00
(Pago Estrictamente por Adelantado)

NOTAS EDITORIALES

PRONTO BAJARA

A juzgar por la negativa del General Aguinaldo a comparecer ante los comités legislativos que iban a ver su protesta, el telón ante el cual millones de espectadores esperan sentados o de pie el desenlace del asunto, pronto bajará.

El protagonista no quiere comparecer en el escenario local, y tampoco hay medio de obligarle. Como quiera que nadie ha pagado ni un céntimo hasta ahora por el espectáculo, no puede haber devolución de las localidades; y en cuanto baje el telón y se hayan apagado las luces, suponemos que todo habrá terminado.

DEBE SER UN DESCUIDO

SUPONEMOS que la Legislatura pasada, al no consignar fondos para el sostenimiento de 40 estaciones telegráficas, como dice una nota informativa, incurrió en un olvido involuntario.

Bajo el gobierno del Commonwealth en que la vida de la nación va a ser más intensa, las comunicaciones telegráficas son más indispensables aún. Y no es una buena política, además, que esas estaciones, que son como los hilos que atan el cuerpo de la nación para que las palpitaciones de su cerebro y de su espíritu marchen al unísono, queden abolidas en el momento precisamente en que los filipinos vamos a asumir mayores responsabilidades políticas y sociales.

Ese descuido, olvido involuntario o lo que fuese, debe ser reparado.

QUE SEA UN HECHO

EL Senador Gil Montilla, gerente de la Isabela Sugar Co. merecerá el aplauso de toda la comunidad si lleva a cabo su plan de establecer una fábrica de papel, tantas veces intentado por otros, pero sin ningún resultado tangible hasta el presente.

Hay un sentir unánime en todo el país marcadamente favorable a la participación cada vez más amplia y efectiva de los filipinos en los negocios bajo el gobierno del Commonwealth. Tenemos que laborar con empeño por el resurgimiento económico, por la propia suficiencia, utilizando nuestros recursos naturales, creando industrias para crear trabajo y difundir la riqueza, y no tener que depender del suministro exterior en aquello que se puede producir dentro de casa.

El papel, tanto para la impresión de libros y revistas, como para la necesidades de los colegios, de las escuelas y universidades, y del gobierno mismo que vive de expedientes y papeleo, llena "un papel" muy importante en la vida de la civilización y del progreso. Importamos mucho de ese material.

EL MUNDO SE DIVIERTE

INTERPRETE el lector como quiera ese comentario con que la Prensa japonesa respondió al rasgo de humorismo de Mrs. Garner, esposa del Vice-Presidente de los Estados, de que de su esposo lleva dos pares de calcetines bien hilados, para el caso de que tenga que quitarse los zapatos al tener que saludar al Emperador del Japón, y verá entre líneas una sátira que respira amargura.

La carta misma atribuida a un miembro de la Comitiva congressional, que no existe más que en la imaginación del periodista japonés que inventó la misiva, revela la intención.

El supuesto Senador Shoemaker, titulado profesor en juegos de magia, o de cubilete, no figura en la lista de Congresistas que se hallan en camino para Manila; sin embargo, la Asociación de Nigromantes del Japón se dispone a recibirle para aprender los nuevos trucos del maestro, y a enseñarle al mismo tiempo los "últimos descubrimientos" de la nigromancia nipona, que es el arte de birlbirloque por excelencia.

¡Qué cosas más amenas tiene a veces la amistad internacional! Gracias a eso el mundo se divierte por contraste, y nadie toma en serio las cosas finas de la diplomacia.

Otro huracan obliga a Roosevelt a abandonar sus planes de pesca

Jacksonville, Florida, 21 de octubre.—Un nuevo huracán tropical ha desfogado hacia el norte por el mar Caribe este noche, obligando al Presidente Roosevelt, que está a bordo del crucero "Houston", a abandonar sus planes de pesca en las islas Bahama y dirigirse a toda prisa a Charleston, S. C., adelantándose al temporal.

El "Houston", que conduce al Presidente de regreso a la capital, procedente de San Diego, California, está navegando con tiempo despejado, adelantándose considerablemente al centro del temporal que está moviéndose con lentitud. El yórtice pasó al este de Kingston, Jamaica, hacia el este de Cuba y Haití, causando considerables daños a las cosechas y comunicaciones en la isla inglesa de Jamaica.

Despachos inalámbricos dicen que los vientos y las lluvias han aislado la ciudad de Santiago, Cuba, de casi todos los puntos en el este y norte de la provincia de Oriente,

EN YUGOESLAVIA SE DESCUBRE UN NUEVO COMLOT

El premier desafía una rebelión y hace caso omiso de demandas de que dimita

(De la "Associated Press")
Belgrado, 20 de octubre.—La policía ha dado cuenta este día, coincidiendo con el peligro de una crisis de gabinete, haber descubierto un complot para apoderarse del gobierno yugoeslavo y establecer una dictadura fascista.

Afirma que los fascistas dependen de la ayuda de las tropas. El premier Milan Stoyadinovitch ha desafiado una rebelión en el parlamento y no ha hecho caso de las demandas de que dimita, declarando que el gabinete era "indiferente" al parlamento.

La temida crisis ha sido producto de la elección de un nuevo presidente del parlamento, habiendo sido derrotado el candidato del gobierno.

La situación es observada atentamente en el mundo exterior, a la luz de la crisis entre Italia y la Liga de las Naciones.

UN GENERAL MAS QUE ESTUVO AQUI FALLECE

Adolphus W. Greeley, que por proezas y servicios ganó fama, ha muerto

(De la "Associated Press")
Washington, 20 de octubre.—El General de División Adolphus W. Greeley, soldado y explorador que conquistó fama por sus proezas en el polo Ártico y servicios señalados en Filipinas, Cuba y Puerto Rico en la guerra hispano-americana, y después, ha fallecido aquí este día, a la edad de 91 años.

Comenzando como un soldado voluntario en la Guerra Civil, el General Greeley siguió prestando servicios a su país por espacio de un siglo casi.

Acaso el suceso más sensacional de su carrera ha sido la expedición al Polo Ártico que él encabezó en 1881 y de la que él ha sido uno de los siete hombres que volvieron vivos de una comitiva de 25.

Después de dicha expedición, el General Greeley fue agregado al Cuerpo de Señales, en el que pasó a ser jefe. Dirigió el establecimiento de miles de millas de líneas telegráficas en Cuba y Puerto Rico después de la guerra hispano-americana y unió por medio del telegrafo y del cable muchos de los puestos militares grandemente separados en las Islas Filipinas. También ayudó a la construcción de líneas telegráficas en China. Fue el quien levantó el soberbio sistema de 12,000 millas de líneas terrestres telegráficas, líneas cablegráficas y estaciones inalámbricas en Alaska.

La aviación militar debe su primer estímulo a Greeley, porque este trabajó para que se pudiera obtener un presupuesto oficial para la construcción de la máquina del profesor Langley.

Buenos patrocinadores tendrá la convención de los comerciantes

Lo que se considera como un indicio del éxito de la próxima convención nacional de comerciantes, que tendrá lugar en Manila el mes próximo, es el hecho de haberse conseguido como patrocinadores a los más prestigiosos miembros del comercio en el país, según se anunció esta mañana en la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas. De los patrocinadores dependerá en gran parte el éxito de la asamblea, que promete ser la más grande de su clase que se haya celebrado hasta la fecha.

Entre los patrocinadores que han enviado sus contestaciones a las invitaciones extendidas a ellos, están los siguientes: Alfonso Zobel, Rafael Alunan, Teodoro R. Yangco, J. M. Elizalde, Joseph R. Mc-Micking, Leopoldo Kahn, Leopoldo R. Aguinaldo, Vicente Madrigal, Arsenio N. Luz, Toribio Teodoro, Gonzalo Puyat, Salvador Araneta, Ramon J. Fernandez, Antonio Brias Roxas, Rafael Corpus, Jose Paez, Isaac Barza, Aurelio Periquet, Pedro J. Campos, Benito Razon, Vicente Villanueva, Eduardo Ortigas, Miguel Unson, y otros.

El P. Labrador hablará en el Columbian Institute

El Rev. P. Juan Labrador, secretario de la Universidad de Santo Tomas, será huésped de honor y orador en la reunion de alumnos del Columbian Institute, el lunes próximo, 28 de octubre. La concertación tendrá lugar bajo los auspicios de la clase de segundo año. La Srta. Mabini San Agustín, consejera de la clase, hará la presentación del orador. La concertación será presidida por Roberto Afueles, presidente de la clase.

muchos años en el distrito de la Ermita, Manila. Don Simon falleció el jueves último 17 del actual en su casa en A. Mabini No. 54, víctima de una larga enfermedad, después de recibir todos los auxilios de la religión. El sepelio fue una verdadera manifestación de duelo, habiendo acompañando el feretro hasta la última morada, numerosos amigos y allegados del finado entre los que figuraban, prominentes elementos de Mañila y Bulacan.

El Sr. Simon Mossesgeld deja viuda, Doña Rosa Font, y nueve hijos, Raquel, Pedro, Magdalena, Jose (ausente), Josefina, Luis, Lourdes, Paz, y Aquiles.

NOTICIAS DE ESPAÑA

El ex-premier Manuel Azaña, en un discurso ante 250,000 urge que el gobierno español apoye a la Liga en el actual conflicto

(De la "Associated Press")
Madrid, 21 de octubre.—El ex-premier Manuel Azaña, caudillo destacado de las izquierdas de España, ha declarado ante una concurrencia calculada en 250,000 personas aquí este día que España debe "apoyar a la Liga de las Naciones o renunciar a ella".

Urgió una definición de la política del gobierno sobre el conflicto etiope por el premier Joaquín Chapaprieta o el ex-premier Alejandro Lerroux, ministro actual de Estado.

"Todos los países del mundo, menos España, han fijado su política y nuestro silencio es peligroso", dijo el señor Azaña en su discurso. "El fracaso de la Liga en estos momentos daría lugar a una catástrofe internacional".

El caudillo izquierdista, que asumió las riendas del gobierno dos años inmediatamente después de establecida la república en 1931, ha condenado el presente régimen, compuesto de elementos derechistas y centristas por ser "anti-republicano en todos los sentidos".

"Es un grupo débil de políticos que, si continúan en el poder conducirán a España al desastre", exclamó. La reunión fué vigilada por 10,000 policías y guardias civiles, que estaban armados de ametralladoras.

Abusó en relación con la rebelión izquierdista del mes de octubre del año pasado, el señor Azaña comienza a hacer de nuevo campaña para llegar al poder.

Japon urge se fomente la paz con la supresión de las causas de la guerra

(De la "Associated Press")
Tokio, 21 de octubre.—La Oficina del Exterior ha dicho en una declaración publicada este día que muchos caudillos japoneses creen que las potencias mundiales podrían consagrar su atención a las posibilidades de fomentar la paz "mediante la supresión de las causas de la guerra, incluyendo la distribución desigual de las necesidades de la existencia nacional".

La Oficina del Exterior, sin embargo, no ha querido confirmar los informes venidos de Londres de que la reciente nota del Ministro del Exterior Koki Hirota sobre la conferencia naval se refería a la conveniencia de estudiar la relación entre la distribución de territorios y recursos naturales y las cuestiones de paz y guerra.

Esta nota ha sido la respuesta de Hirota a las preguntas británicas sobre la conferencia naval anunciada para este año, y ha sido entregada a Londres el viernes último. La nota reitera la posición japonesa respecto a los planes de una nueva conferencia, que tiende a elevar un nuevo tratado de limitación de que ocupe el lugar de los convenios de Washington y de Londres, derogados por el Japón. Aunque no se ha publicado, una alta autoridad ha dicho aquí que Japón "desea cambiar impresiones sobre problemas navales con el propósito franco de llegar al más justo convenio posible. Japón está deseando cooperar".

La distribución desigual de territorios y recursos es un asunto que preocupa hondamente a muchos caudillos japoneses, lo mismo que al Premier Mussolini que está tratando ahora de que "se con una tarifa de Etiopia para dar a Italia un puesto más grande bajo el sol africano".

Una sexta parte próximamente de la superficie del mundo se halla bajo la bandera inglesa, y Francia y Holanda también poseen buenas colonias, se ha recordado insistentemente. Alemania, despojada, de su imperio colonial por la guerra mundial, también es una enemiga declarada del "status quo".

Información Cablegráfica de todas partes del mundo

ESTADOS UNIDOS
Dos muertos y varios heridos en un disturbio político

(De la "Associated Press")
El Paso, Texas, 20 de octubre.—Dos personas murieron y 34 resultaron heridas este día en un disturbio político en Juarez. Están envueltos en el asunto de partidos políticos rivales. Al fin, la policía logró restaurar el orden.

El celebrado caricaturista Smith ha fallecido

(De la "Associated Press")
Chicago, 20 de octubre.—Sidney Smith, celebrado caricaturista de periódicos murió esta mañana a las cuatro en una colisión automovilística cerca de Harvard, Illinois. Smith estaba entonces solo, guiando su coche. El conductor del otro resultó herido. Smith, que tenía 58 años de edad, natural de Blomington, Ill., fué el creador de "The Gumps" y "Old Doc Yak", personajes cómicos tan populares entre los millones de lectores de periódicos americanos. Comenzó su carrera como caricaturista del Bloomington Sunday Eve en 1895, y trabajó sucesivamente en Indianapolis News, Indianapolis Sentinel, Toledo News-bee, y Chicago Examiner. Desde 1911 había estado trabajando en el Chicago Tribune, que sindicaba sus caricaturas. Deja una viuda, Mrs. Kathryn Imogene Euliet Smith, su segunda mujer.

Se reducirá la deuda pública en \$200,000,000

(De la Agencia Reuter)
Washington, 21 de octubre.—El Tesoro piensa reducir la deuda pública de los Estados Unidos en \$200,000,000 por lo menos a mediados de marzo próximo, según se ha revelado aquí este día.

Esto se hará retrandose las obligaciones que van a vencer con los ingresos derivados del impuesto sobre la renta, que probablemente serán mucho mayores que el año pasado, a causa de las ganancias mayores hechas por casi todas las corporaciones.

Otra ley de alivio es anulada por la Corte

(De la Agencia Reuter)
Peoria, Ill., 21 de octubre.—La corte de distrito de los Estados Unidos ha declarado este día anti-constitucional la ley Frazier-Lemke sobre alivio de deudas agrícolas, que autoriza a la administración a conceder préstamos a los agricultores en forma de empréstitos sobre hipotecas agrícolas.

La ley ha sido enmendada por el último congreso para cubrir las faltas halladas por la Corte Suprema al declarar nula la ley original a principios de este año.

La ley de limitación del algodón se pondrá a prueba

(De la Agencia Reuter)
Washington, 21 de octubre.—La Corte Suprema de los Estados Unidos ha ordenado este día al gobierno que demuestre hacia el 11 de noviembre por que no se debe

CLINICA MEDICO-DENTAL
del
Dr. A. W. de los Reyes
Cirujía General y Oral, Enfermedades del Estomago y de la Boca.
463 A Mabini Tel. 5-74-98

DAÑOS ENORMES EN HELENA POR UN TERREMOTO

El pueblo abandona sus casas para vivir en tiendas de campaña y en automóviles

(De la "Associated Press")
Helena, Montana, 21 de octubre.—Otra serie de temblores ha roto las ventanas, y los residentes de Helena y sus inmediaciones están ahora sobrecogidos de terror.

Los daños en los diez días de conmociones sismicas se estiman en mas de \$1,000,000, pero desde la noche del viernes, no se han registrado mas muertes.

Desde el viernes por la noche se han registrado 265 temblores y desde el 12 de octubre, 325.

Helena, Montana, 20 de octubre.—Bajas temperaturas y la nieve que no ha cesado de caer ha causado un tremendo malestar en esta ciudad y alrededores este día, en tanto los temblores de tierra continuaban en el octavo día sucesivo.

El frío contribuyó a agravar los sufrimientos, particularmente de las 150 familias por lo menos que han quedado sin hogar. Los datos oficiales indican que han ocurrido 284 temblores durante los ocho días últimos.

El pueblo fue a vivir en tiendas de campaña y dentro de sus automóviles, temiendo quedarse en sus casas. No se sabe de ninguna otra moción de las 9:47 p.m. del viernes hubo gado muerte a dos personas y herido a 14.

Segun averiguaciones, los daños materiales se estiman de \$1,500,000 a \$2,000,000.

Un mensaje luterano a todos los paises

(Servicio Transoceánico)
Exclusivo a "La Vanguardia"
Paris, 21 de octubre.—El Tercer Congreso Mundial Luterano que se ha celebrado aquí ha decidido dirigir un mensaje a los luteranos de todos los paises, que será leído en todos los pulpitos de las iglesias luteranas.

Este mensaje, después de subrayar los tiempos críticos por que esta atravesando actualmente la religión cristiana en todas partes, dice: "Nuestros pensamientos encaminanse en particular hacia la comunidad luterana en Rusia que esta sufriendo agudamente. Estamos convencidos de que nuestra generación esta buscando por diversos modos la paz que el mundo no puede dar."

"Por tanto, rogamos al Padre Celestial que inspire a todas las iglesias luteranas en todo el mundo con su santo espíritu, convirtiendolas en instrumentos de su divina gracia".

ser secretario particular auxiliar de la reina Victoria y del rey Eduardo. Prestó servicios en las guerras Boer y mundial.

Fué autor de varios libros, uno de ellos sobre la reina Victoria, publicado en 1930.

ALEMANIA
Famoso cervero alemán fallecido

(Servicio Transoceánico)
Exclusivo a "La Vanguardia"
Munich, 21 de octubre.—Augusto Pechort, socio principal de la universalmente famosa Cerveceria Pechort, ha muerto aquí este día a la edad de 73 años.

FRANCIA
Dieciséis niños mueren bajo un alud de tierra

(De la "Associated Press")
Soulillac, Francia, 20 de octubre.—Un corrimiento de tierras aplastó a un grupo de 16 niños escolares aquí este día, matando a cinco e hiriendo a dos.

INGLATERRA
El ex-tesorero de la casa real ha fallecido

(De la "Associated Press")
Londres, 20 de octubre.—Lord Ponsonby, ex-tesorero de la casa real, ha fallecido este día aquí a la edad de 68 años. Lord Ponsonby fué ayudante de campo del virrey de India en los años 1893 y 1894, pasando luego a

TRIBUNA LIBRE

ESTA SECCION esta destinada a articulos de actualidad y de interés de vista que en tales articulos expresen sus autores.

A TONTAS Y A LOCAS

Por M. DE LOS REYES.

Es muy peligroso (y es lo menos que se puede decir) el andar por un terreno que no se conoce, porque necesariamente se han de dar muchos batacazos; de la misma manera es sumamente peligroso (por decir imprudente u otra cosa peor) el hablar de lo que no se conoce bien, porque se expone uno a decir muchos disparates. Y esto es lo que ha ocurrido con la cuestión del Patronato de la Virgen de Guadalupe. Varias personas (probablemente guiadas de la mejor intención) se han lanzado a hablar y escribir sobre esta cuestión, evidentemente sin estar bien informadas de ella.

No queremos decir que lo que hacemos sea siempre lo mejor, pues esto sería una arrogancia imperdonable; pero nos ha parecido siempre, y también en este caso, que lo mejor es informarse de fuentes fidedignas, antes de tratar de una materia determinada. Al leer con la mayor sorpresa lo que publicó "La Defensa" en su número del 3 del corriente mes de octubre, sobre el Patronato de la Virgen de Guadalupe, nos vino en seguida a la memoria lo que ocurrió el año 1907, cuando se celebró la Coronación Canónica de la Virgen del Rosario y se trató de pedir a la Santa Sede que la declarase Patrona Principal de las Islas Filipinas. Entonces se dijo que no podía ser, porque ya la Inmaculada Concepción habia sido declarada Patrona de este Archipiélago, en virtud de un Decreto Pontificio. Los ánimos se excitaban sobremanera, el pueblo católico de Filipinas se dividió en dos bandos, uno de los cuales abogaba por el Patronato de la Virgen del Rosario, y el otro porque se sustituyese el de la Inmaculada Concepción; escritores y teólogos de ambos bandos terclaron sus plumas y sus argumentos en favor de sus respectivas pretensiones, y cada uno aducía especiosas y múltiples razones para sacar a flote su tesis; hasta que al fin parece que el Excmo. y Rmo. Sr. Delegado de Su Santidad, puso fin a la controversia ordenando que se retrasasen de la circulación todas las Imágenes de la Virgen del Rosario en que se decía que era "Patrona de Filipinas".

No sabemos si llegó a hacerse alguna declaración explícita sobre esto, pero parece que con la referida orden del Excmo. y Rmo. Sr. Delegado se debía entender que era cierto que no se podía proclamar Patrona de Filipinas a la Virgen del Rosario porque ya anteriormente

Estando hablando de esto, Mons. Pinnemann, Obispo auxiliar de Manila, que también iba a ser el delegado soberanero el articulo "La Defensa", porque, según se ha dicho el Episcopado de Filipinas no solamente que se rezase en las Islas el Oficio y la Misa propia de la festividad de la Virgen de Guadalupe, cosa que, como se ve, es eclesialística, y no al pueblo en general.

Ni la una ni la otra explicación satisfizo del todo, pero el articulo que se decía en el Documento Pontificio que lo Sumo Pontífice habia concedido, era que se proclamase a la Virgen de Guadalupe como Patrona de Filipinas; pero preferiamos decir nada, y esperar los acontecimientos, a ver qué explicación ban al pueblo los Prelados, que no parecia natural que publicaran alguna aclaración, explicando el verdadero estado de la cuestión.

Pero he aquí que algunos años, movidos indudablemente de la mejor intención, como hemos dicho al principio, han comenzado a publicar articulos sobre esta materia, en los cuales, sin duda involuntariamente, han vertido una porción de errores que requieren una pronta aclaración y rectificación, para que no cundan entre el pueblo y el

(Continúa en la pagina 5)

Distribúyase el capital con más equidad

Por MARIO ABELLO

Si es tan buena la ley contra la usura, por que es tan defectuosa la ley que regula las compañías de ahorros? Muchos de los accionistas que han adquirido acciones de estas compañías de ahorros, y dejado en ellas sus ahorros acumulados a fuerza de grandes sacrificios no pueden disponer de su dinero, a pesar de que en los Estatutos de estas compañías, se señala el plazo mas largo de noventa dias, para el retiro del capital, cuando conviniera al accionista.

Y lo que solo se puede hacer ser formulario del día es, solicitar un préstamo del 50% del capital acreditado al accionista solicitante, pagando el 9% de interés, por su propio dinero.

Algunas de estas compañías—allud solo a las que se pueden dar por aludidas—no acceditan ningun interes al capital de sus accionistas, desde el año 1934, alegando como causa de esta grave anomalía, las pérdidas sufridas por la depresion de los valores en hipotecas, que se han llevado el dinero de la sociedad.

En honor a la verdad, y en justicia a estas compañías, diria que los accionistas suspendiendo el pago de sus obligaciones y solicitando el retiro del capital, han bamboleado a la Administración, dejando en peor situación la marcha de los negocios, en lo que valia la madurez de las libretas, que dieran lugar al pago

de las mismas, con mayor capital efectivo para hacerlo así. Pero por causas que nada valen decirlo aquí, se ha obligado a muchos accionistas a desconfiar y retirar sus ahorros acumulados, trasladose a estos sorprendidos del procedimiento que regula el retiro por turnos, según la numeración de la lista de solicitantes de retiro, un sistema que molesta a los accionistas, y de peor modo entendido, cuando la Junta Directiva, no quiere dar ninguna explicación que haga al accionista conocer, lo que debería de esperar, hasta cobrar su dinero.

El sistema es arbitrario y podría hacerse que, el dinero que se paga mensualmente en retiros, sea repartido entre los solicitantes, con más equidad.

Si las Juntas Directivas de las Compañías que se sientan aludidas en este articulo, tienen a bien considerar esta sugerción, quedamos de ellos muy agradecidos los accionistas que necesitan su dinero, para emplearlo en negocios que les den algun interes y cubra sus necesidades, verdad?

Si tambien, el Secretario de Hacienda o Comisionado de Bancos, pudiese intervenir en estos asuntos nivelando por un sistema mas equitativo el pago de estos retiros, la virtud de dar a cada uno lo que le corresponde, hermosa sería verla en esta cuestión!

BALANCE DE "LOS PAISES BAJOS" COMPAÑIA DE SEGUROS, FUNDADA EN 1845. Asiento en LA HAYA (HOLANDA). COMPRIENDIENDO LA EPOCA DEL 1ro. de ENERO 1934 HASTA EL 31 DE DICIEMBRE 1934. MONEDA UTILIZADA PESOS FILIPINOS. ACTIVO: Efectivo en caja y depositado en los Bancos P 1,117,743.71. PASIVO: Cantidad neta de perdidas no ajustadas P 511,639.40. MENZI & CO., INC. Agentes Generales en Filipinas. Teléfono No. 4-98-01.

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas Teléfono 5-62-29

El próximo sábado, 26, se dará en la casa social de la Liga Católica de Mujeres, calle Florida, la obra infantil que se celebra mensualmente a beneficio del Congreso Eucarístico, por la Sección de San Marcelino.

Además de la sesión cinematográfica, habrá varios números de baile, siendo algunos de ellos, el Payaso de 'La Montería' y 'El Payaso de los que tomarán parte pay', en los que tomarán parte niñas Amaya Ynehausti, Nieves Loyzaga, Connelo Orío, Elvira Schulz, Juanina y Marita Fernández, acompañadas al piano por la Srta. María Araullo.

Programa especial

El programa especial preparado por el Comité de Publicidad del 2.º Congreso Nacional de Comerciantes Filipinos se radiará esta noche desde la estación KZRM, entre 8:00 y 9:00.

El Secretario del Trabajo, Hon. Ramón Torres, y el Presidente de la Universidad Filipina, Dr. Jorge Bocobo, hablarán en este programa, sobre la importancia del Congreso que se acerca. Los números musicales se han encomendado a la Srta. Purificación Borromeo y el profesor Antonio J. Molina. El programa va a continuación: "Dedication" Solo de Violoncello: "Dedication" Schumann—Prof. A. J. Molina. Discurso por el Dr. Jorge Bocobo, Presidente, Universidad de Filipinas.

"Los Pajaros". — Estrella — Srta. Purificación Borromeo, soprano lírico. Discurso por el Hon. Ramón Torres, Secretario del Trabajo. "Tambourin"—Rameau—Prof. A. J. Molina. "Kundiman", Abdon; b) "Beethoven"—Tschernascher—Srta. P. Borromeo.

Luna-Adriano



NATIVIDAD ADRIANO, ALEJANDRO DE LUNA

El domingo pasado contrajeron matrimonio en la Iglesia del Espíritu Santo, la señorita Natividad Adriano y Alejandro de Luna. En el último, afecto a la Casa Heald, Apadrinaron la boda, el Sr. Arsenio Tenmatay y la Srta. del Gobernador Nicolas Buendia. La señorita Purita Garcia actuó como dama de honor.

PERSONALES

La señorita Aurora R. Reyes, hija del Sr. Teodoro Reyes, celebró su cumpleaños el sábado pasado con un animado baile en su casa. Entre las chicas invitadas, se hallaban Srts. Tan, Posadas, Rodríguez, Cruz, Manuel, Elisa Reyes, Espina, Adriano, Beley, Samonte Villa-Rodid.

Se augura un triunfo para la Sra. de Quintana en 'La parranda'

La distinguida Sra. Pepita G. de Quintana que tantos aplausos conquisó en sus acertadas actuaciones en 'Amaleto se Divorcia', 'El Refugio' y 'Gigantes y Cabezudos', a tener ocasión de demostrar sus maravillosas facultades en la bonita zarzuela en tres actos y un cuadro y en verso de Fernandez Arriaga con inspiradísima música del maestro Alonso, 'La Parranda', que se estrenará en el Opera House el próximo día 16 de noviembre en función de gala organizada por la Junta del Casino Español, con fines benéficos.

En el papel de 'Carmela', tiene la Sra. de Quintana cuantos elementos se requieren para que sus actuaciones y su agradable y bien pronunciada voz puedan dar el máximo rendimiento. Se trata de realidad de un papel de tiple cómico de primera categoría en el que tan sólo la música como la letra exigen una verdadera actriz pero lo que hemos visto anteriormente en las anteriores actuaciones de la Sra. de Quintana (quién no recuerda a aquella creación de la criada paleta en 'El Refugio') nos hace augurar un rotundo triunfo. Carmela es una mujer alegre, activa, un poco desconfiada y un mucho mujer hermosa. (Continúa en la página 7)

Alexander Lippay presentara cinco composiciones de autores celebres

Cinco obras grandiosas, todas compuestas por autores clásicos de renombre, presentara el prof. Alexander Lippay en el primer concierto sinfónico regular de 1935-1936 que se dara en el Metropolitan bajo los auspicios de la Manila Symphony Society.

- 1.—Serenata No. 2 in M mayor por Robert Volkmann, para orquesta de cuerda.
- 2.—Overture de 'The Marriage of Figaro' por Mozart.
- 3.—Concerto No. 5 in E flat Mayor—'Emperor'—por Beethoven—para piano y orquesta.
- 4.—a) 'Valse Triste' por Sibelius, b) 'Hungarian Dances' por Brahms.
- 5.—'Les Preludes', poema sinfonico, por Liszt.

La Serenata de Volkmann y el Concerto de Beethoven seran ejecutados en sus varios movimientos que son, respectivamente, Allegro moderato, Molto vivace, Waltz (allegretto moderato) y Marcha (allegro marcato); Allegro, Adagio un poco mosso y Rondo (allegro). En el Concerto de Beethoven sera solista la Srta. Stella Goldsberg de Brimo. El concierto tendra lugar el 5 de Noviembre, a las 9:00 p.m.

'La educacion de los padres' obtiene otro triunfo en matinee

Un lleno, de los pocos que se han registrado en una funcion de matinee aqui, hubo en el Opera House el domingo en la repisa de la chistoso comedia 'La Educacion de los Padres.' Destacaronse, por su brillante actuacion, Manuel de Amecazurra, Dña. Pilar Vda. de Ceron, Carmen Garriz, Julio Gonzales y Rosita Garriz y la Srta. Carpi.

'Amacha', en el papel de Severiano, el ignoranton, estuvo a las mil maravillas. Dña. Pilar tambien conquistó la admiracion del publico, por su ternura y natural expresion. En la ultima parte de la comedia, destacose Rosita Garriz que fue premiada con muchos aplausos.

Tony Garcia y la Srta. Abotiz, como dos hermanos, estuvieron sobresalientes. Entre la concurrencia figuraban muchos aficionados, jovenes en su mayor parte, colegialas, entusiastas cultores del arte teatral.

Cena en casa de los Sres. Reyes-Lerma

El Dr. Angel Reyes y Alonso, y su señora Dña. Paulina Lerma de Reyes, obsequiaron el domingo con una cena a los parientes y amigos que estuvieron en su casa en Estero Cegado, para presenciar el desfile de la procesion de Ntra. Sra. del Pilar, Patrona de Santa Cruz.

Entre los visitantes, se hallaban la Srta. Asuncion Lopez; los Sres. de Lerma (Lorenzo) y sus hijas, las Marasigan y Manlangit.

El aventajado alumno de La Salle, José Castillo, Jr., fué sometido ayer a una operacion de apendicitis en el Hospital de San Juan de Dios, por el Dr. Nicanor Jacin. (Continúa en la página 7)



La Sra. Pepita G. de Quintana—'Carmela'—vista por Lasa.

El Presidente Bocobo asaltado por profesores de la U.P.



Fotografia tomada en la noche del 'asalto' en la residencia del Presidente Jorge Bocobo, el domingo pasado, 20 de Octubre. En medio de la segunda fila estan el Rector y su señora. En la primera fila aparecen hacia los extremos izquierdo y derecho, el secretario Jose Generoso y el Director del Conservatorio Francisco Santiago.

Unos sesenta profesores de la U.P. y sus señoras 'asaltaron' el domingo pasado la residencia del Rector Jorge Bocobo con ocasion de su cumpleaños. El asalto se verificó a las diez de la noche, una hora antes de la vuelta del Rector procedente del Manila Hotel, en donde habia estado como uno de los invitados en el 'dinner danzant' del Secretario

Quirino y Sra. El festejado fue recibido con himnos de 'mabuhays' y 'Happy-birthday-to-you' cantados por los asaltantes, encabezados por el Dr. Francisco Santiago y Enya Gonzalez. Despues de un esplendido tentempié servido por el Banahaw, se organizó un corto programa literario-musical en el que participaron el Decano Leandro Fernandez, el Dr.

Amando Clemente, el Dr. Enrique Virata, las Srtas. Sandejas y Gonzales, el Prof. Tapales, Miss Rosemary Finnegan y la Sra. Tina Gamboa. La lista de festejantes incluye al Decano Espiritu y señora, Decano Fernandez y señora, 'Registrar' Gamboa y señora, Director Lontok y señora, 'Comptroller' Daniel Laurel, señora e hija, los siguientes profesores con sus señoras, Clemente, Virata, De la Paz,

Velarde, Sison, Natividad, Bartolome, Lara, Pascual, Florendo, Paterno Santos, Fonacier, Macaraeg, Bernardo, Angeles, Albert, Edades, Panlasigui y Zafra, la Prof. Ursula Uchanco, el Prof. Tapales y señora, Miss Rosemary Finnegan, Rosita Sandejas, Srtas. Gonzalez y Cristobal, Jose Sandejas, Jose Generoso y señora.

Por las Directivas entrante y saliente del Club Civico



Una parte de la nutrida concurrencia reunida en la fiesta social del Club Civico de Pasay. En primera fila estan, el Dr. M. M. Lazatin, el Dr. Isabelo Concepcion, el Dr. F. B. Salud, J. Barbaza, Jr., Hon. Castor P. Cruz, P. Lovina, J. J. Santos, vice-presidente del club, Ramon Curo, miembro de la Directiva, F. E. V. Sison, presidente, E. O. Flores, secretario-tesorero, Hon. P. Magasin, D. O. Victorias, I. de Guzman, y J. A. del Prado. Segunda fila, Srta. Borja, Srta. de Bautista, Srta. de Arguelles, Srta. de Concepcion, Srta. de Lindaya, Srta. de Lazatin, Srta. de Lovina, Srta. de Santos, Srta. de Fragante, Srta. de Sison, Srta. de Flores, Srta. de Lim, Srta. de Samaniego, Srta. de Del Prado, Srta. Serrano, Srta. de Cordoba, y Srta. Eloisa Burgos. Tercera fila, Dra. Paz; Srta. Soriano, Srta. Samaniego, Srta. Reyes, Srta. Flores, Srta. Concepcion, Señorita Del Prado, Srta. de Salcedo, Srta. Guzman, Srta. Velazquez, Srta. de Jesus, Srta. Suzara, y Srta. Concepcion. Cuarta fila, Dr. Galvez Sr. Santiago, hermanos Flores, M. Rivera, Mariano Ocampo, M. Javier, Go-

Lourdes Alunan da una fiesta en su residencia



La señorita Lourdes Alunan celebró su cumpleaños el sábado pasado con un esplendido 'party' en su residencia. Las concurrentes, muchas de ellas debutantes de la sociedad manileña, pasaron ratos muy agradables. En la fotografia aparecen algunas de las invitadas. Primera fila, de izquierda a derecha, Lucy Pamintuan, Macaria Madrigal, Adalida Day, Maria Marta Albert, la anfitriona Lourdes Alunan, y Carolina Villanueva. Segunda fila, en el mismo orden, Nena de Gorchitorena, Margarita del Rosario, Mely Villanueva, Srta. de Ramon Paterno, Gloria Montinola, Clarita Tankiang, Lydia Varona y Pacita Madrigal. Tercera fila, Fe Palma, Leonor Varona, Guillermina Mendoza, Chuchi del Rosario, Lulu Reyes, Remedios Balmori, y Emma Unson.

to programa musical, en donde se lucieron en el piano, la joven Profesora Srta. Iluminada Mendoza; la Srta. Constanza Ferrer y los señores Tomas de la Rosa y Carlos Reyes. La Profesora Srta. Pacita Nolasco, con su hermosa voz, cantó varias piezas de su repertorio, luciendo en la alada composicion del Mtro. Molina, 'Amihan', siendo ovacionada por la concurrencia. Tambien lo fué el tenor Mario del Rio. En el dificil instrumento que inmortalizó al gran Sarasate, los señores Pablo Palomo y Noll Reyes demostraron su habilidad, por lo que fueron muy aplaudidos. La orquesta Vargas, bajo la habil direccion del Profesor Antonio J. Molina, estuvo muy ajustada y afinadísima. En honor al festejado, el Mtro. Molina estrenó un precioso himno.—Margen del Rio.

señores Pablo Palomo y Noll Reyes demostraron su habilidad, por lo que fueron muy aplaudidos. La orquesta Vargas, bajo la habil direccion del Profesor Antonio J. Molina, estuvo muy ajustada y afinadísima. En honor al festejado, el Mtro. Molina estrenó un precioso himno.—Margen del Rio.

señores Pablo Palomo y Noll Reyes demostraron su habilidad, por lo que fueron muy aplaudidos. La orquesta Vargas, bajo la habil direccion del Profesor Antonio J. Molina, estuvo muy ajustada y afinadísima. En honor al festejado, el Mtro. Molina estrenó un precioso himno.—Margen del Rio.

PARA ADORNAR SUS NICHOS
EL DIA DE TODOS LOS SANTOS
ACABAMOS DE RECIBIR UNA GRAN REMESA DE
CORONAS
Y CANDELEROS DE TODOS LOS TAMAÑOS
CINTAS Y LETRAS DORADAS, LUCES, IMAGENES, ETC.
NUESTRAS CORONAS HECHAS DE METAL Y PORCELANA,
NO SOLO SON HERMOSAS SINO DURADERAS Y ECONOMICAS
VENGA VD. A VERLAS
LA PUERTA DEL SOL
52 Escolta

LECHE MARCA "OSO"
La Leche Natural mas Afamada del Mundo

El drama 'La ambicion de un alma' presentado con exito por las colegialas benedictinas

La Rev. Madre Ehrentrudis, O.S.B., principal responsable del éxito de la presentacion de 'Her Only Ambition', representado por las colegialas benedictinas ante una selecta concurrencia el domingo por la noche en 'St. Cecilia's Hall', se reveló no solo como buena autora sino tambien como habil directora de escena. La Madre Ehrentrudis es la Directora del Club Dramático del Colegio de Santa Escolastica. Llamada para reforzar el plantel de profesoras de 'Sta. Escolastica' Sor Ehrentrudis llegó el año pasado de Alemania, donde se especializó en el arte de la escena y drama.

Ahora en el arte escénico los ate-nistas tienen por rivales a las colegialas benedictinas. Estas, a falta de varones, personifican papeles de hombres. Y lo hacen divinamente. Maria Teresa Campo, Liddy Galle y Carmen Hidalgo, como John Harden, Alfred Jordan Jr. y Rev. Padre Martin, respectivamente, en 'Her Only Ambition', estuvieron perfectamente bien. Elena Tatoco ens un valioso elemento para el difícil papel de varon. Quisieramos verla trabajar en otros papeles en futuras representaciones.

Las otras que tomaron parte fueron Estrella Castillo, Betty Hidalgo, Conchita Virtucio, Carmen Bayot, Celeste Crow, Rosario Peralta, Agrilina Lim, Ramona Aguilar, Rizalina Alba, Teresa Favis, Maria Reyes, Laura Roco, Marie Diez, Carmen Luz, Trinidad Gonzalez y Pacita Aquino.

Estrella Castillo, como Agnes Harden, fue la figura central del drama. Sus padres, Mr. and Mrs. John Harden (Mrs. Teresa Campo y Betty Hidalgo), querian que su hija Agnes fuese desposada con Alfred Jordan Jr. (Liddy Galle), de familia opulenta en Tirol. De ninguna manera consentirian que fuera una religiosa, como Agnes ambicionaba ser.

Perdido el ser amado, que sucumbió victima de un accidente, Agnes Harden, resignada, aceptó el voto de religiosa, adoptando el nombre de Sor Marta.

El final del drama, que es en su fondo enteramente historico, reproduce la muerte heroica de la que

NOTICIERO RELIGIOSO

Martes 22 de octubre
Calendario de hoy: Ss. Marcos o. Eusebio, Felipe, Severo y Hermetos mm., y Maria Salome.
Calendario de mañana: Ss. Servando y German mm., Teodoro, pbr., y Severino c.

FIESTA DE CRISTO REY EN MALABON

En vista de los grandes preparativos en todo Malabon, debido a la actividad de los del Comité organizador, de los de la Accion Catolica de Concepcion, del Club de Mujeres Catolicas de Malabon, y de prominentes vecinos de la localidad en union con sus parrocos correspondientes con la cooperacion de los pueblos limítrofes, se espera que la fiesta de Cristo Rey que tendrá lugar el día 27 del presente será muchísimo mas solemne y concurrida que el año pasado.

Por otra parte ya se sabe de los organizadores de la fiesta que altos funcionarios como el Gobernador Francisco Sevilla, el Rep. Pedro Magasin y otros, con las autoridades municipales de la localidad asistirán a la grandiosa procesion del Santisimo que saldrá de la Iglesia de Concepcion a las 4:45 para entrar en la Iglesia de San Bartolome en donde se terminará despues de leer la Consagracion del genero humano al Sacratissimo Corazon de Jesus por una de las autoridades de la provincia, alucion del P. Dr. Augusto Ignacio y la Bendicion con el Santisimo por Mons. Hipolito Arceo, Camarero de Su Santidad.

Tambien se sabe que los elementos catolicos de Polo, y Obando Bulacan, con los de Calocan y Navotas, Rizal con sus respectivos parrocos asistirán a la procesion. El arreglo de la procesion corre a cargo del Veterano Sr. D. Gabriel Garcia con otros amigos de Concepcion y los Boys Scout de la Malabon Catholic Normal School. Durante la procesion. (Continúa en la página 7)

WASH Your Way To BEAUTY

Remueve las Impurezas ADHERIDAS
Colonial Dames BEAUTY WASH
Tenemos un surtido completo de los Soberbios Cosméticos
"COLONIAL DAMES" HEACOCKS
"Pregúntele a cualquiera donde se halla, y se lo dirán"

Las Nuevas y Perfeccionadas Bujías Champion hacen que toda máquina funcione mejor. Instale un juego hoy. Observe cuanto mejor funcionara su máquina, demostrándole más elocuentemente que las meas palabras por que las Champions superan y se venden más en todas partes del mundo.
Distribuidas por BACHRACH MOTOR CO. Manila

QUIROGA
CAMAS FUNDIDAS
SON LAS MEJORES
Porque SON IRROMPIBLES!
(Tienen Postes de Quita y Pon)
Fábrica: 220 TANDUAY, MANILA

JEFE BANDOLERO MUERTO A TIROS POR UN LUGAREÑO

Una cuadrilla intimidada con un ardid

(Servicio Informativo)
 Exclusivo a "La Vanguardia"
 General Trias, 21 de octubre.—Doctores Sotto, de 29 años de edad, jefe de una banda de cuatros de Cavite, fue muerto a tiros por Alejo Ferrer, encargado de un terreno en el barrio de Allang, de este municipio, a las 2 de la madrugada del jueves pasado. Ferrer dió cuenta inmediatamente a las autoridades y el Teniente Antero Deveras, de la Constabularia de Batus, se apersonó al lugar para hacer la investigación.



ALEJO FERRER
Que ahora es considerado como un héroe en Cavite por haber matado al jefe de una banda de cuatros.

Sometido a preguntas por los investigadores, uno de los cuales era el fiscal Francisco Sayco, Ferrer declaró que estaba enterado de que los ladrones proyectaban asaltar su casa desde hace tiempo, pues habían recibido noticias de que él guardaba una gran cantidad de dinero. Ferrer añadió que los ladrones eran siete, pero el resto lo huir.

El 12 de octubre, Alejo Ferrer fue a cobrar el canon, de los terratenientes del propietario Luis Ferrer, de P50.00. Previendo ya un asalto, entregó inmediatamente el dinero al dueño y volvió a su barrio, sin decir nada a nadie. Al día siguiente, volvió a recibir informes de que sería asaltado y por tanto, redobló sus precauciones.

En la madrugada del 17 de octubre, jueves, Ferrer y su familia se despertaron por los ladrones de sus perros en el solar. Creyendo que los ladrones llegaban, Ferrer mandó a su familia que saliera de la casa y se escondiera detrás de algunos arbustos cercanos, dejándole solo dentro.

Más tarde, Ferrer, armado de su escopeta, también bajó y se escondió detrás de un árbol. Vio como los ladrones subían a la casa y buscaban el dinero. No encontrándolo, Sotto, que encabezaba la banda, bajó de la casa y desató del corral el único carabao que Ferrer tenía. Entonces, Ferrer, desde su escondite, disparó su escopeta matando a Sotto.

Viendo a su jefe muerto, los miembros de la banda pusieron pies en polvorosa. Ferrer continuó en su escondite; su familia tampoco volvió a la casa. Minutos después los miembros de la banda volvían para recoger el cadáver de su jefe.

Ferrer alegó que después del primer tiro, ya no pudo disparar su escopeta que había sufrido un desperfecto y para dispersar a los ladrones recurrió a una treta, gritando: "Mga kostable, halicayo at nalto ha ang mga magnanakaw". (Constabularios, venid que ya están aquí los ladrones). El ardid surtió efecto pues los malhechores, tímidos, huyeron presurosamente.

Función de gala bajo los auspicios del I.M.A.D.
 Una función de gala seguida de baile y en la que se exhibirán hermosas creaciones hechas con materiales del país, se dará en el edificio municipal de San Fernando, Pampanga, en la noche del martes 29 de octubre, con motivo de la graduación de 20 alumnas del Instituto de Modas y Artes Decorativas dirigido por la Srta. Florencia Salgado.

Serán huéspedes de honor en esta fiesta, la señora del Hon. Benigno Aquino, la Sra. del Hon. Eligio Lagman, Sra. Aurora A. Aquino, Felix Carlos, Victoria Rodriguez, Consolación Lazatin y los Sres. Ramón Hizon y Fausto Gonzalez.

SE ESTRENA HOY
 10 A. M. PRIMERA FUNCION
 DESPUES 11:50, 1:40, 3:30, 5:20,
 7:10, 9:00 P. M.

ODIO Tal Como Solo Una Mujer Puede Odia A Otra!

Años de celos excitantes... almacenaos hasta el día en que ella pudo arreglar cuentas...

Adolph Zukor presents

"WITHOUT REGRET"
 A Paramount Picture with
ELISSA LANDI PAUL CAVANAGH KENT TAYLOR FRANCES DRAKE

NOTICIAS PARAMOUNT TAMBIEN BROADWAY HIGHLIGHTS

EL BILL SOBRE MINAS, OBJETO DE COMENTARIOS

Tanta era su importancia que un barco espero unas horas su aprobación final

El Bill Balyut Núm. 147 sobre minas aprobado ultimamente por la Legislatura sin la enmienda Romero continúa, junto al Bill Zulueta-Oppus-Angara-Gaston-Arca N.º 148, en la Cámara de Representantes, el 19 de octubre, siendo objeto de comentarios e interés públicos. "Por esta razón—dice esta mañana un miembro prominente de la Cámara—es de justicia que se sepan quienes votaron a favor y en contra de la enmienda Romero, para informe general.

La enmienda Romero, consistente en ajustar las disposiciones del Bill Balyut a los preceptos constitucionales se había adoptado por la Cámara. El Speaker Paredes pidió su reconsideración y la Cámara, por 23 votos, consistió. El Bill Zulueta-Oppus-Angara-Gaston-Arca, que quedó atascado en el Senado, se entregaba una porción de terrenos de Baguio, haciéndolos disponibles para explotaciones mineras. de la propia manera que el Bill Balyut original autorizaba, contrario a los preceptos de la Constitución, la enajenación de terrenos mineros.

Al votarse nominalmente la enmienda Romero de marras reconstruida a petición del Speaker Paredes, resultó descartada, porque solo votaron a favor 20 miembros con Roxas, Romero y Cuenco, y 42 en contra con el Speaker Paredes, el speaker pro-tempore Zulueta, Oppus y Angara. Felos aquí:

Por la enmienda Romero:
 Abellana, Agan, Ampig, Cudilla, Cuenco, Dimson, Dorado, Espinosa, Estella, Gabaldon, Mendoza, Primitias, Rafols, Robles Romero, Roxas, Tirador, Varona, Ipiernas y Zeldivar.

En contra de la enmienda:
 Aguirre, Alonzo, Angara, Arca, Camacho, Carag, Cojuangco, Datu Umbra, Diokno, Duran, Falcon, Francisco, Gaston, Hernandez, Karagdag, Lazo, Leuterio, Margalona, Masgalin, Maramba, Meliton, Morero, Navarro, Oppus, Ozamis, Pecoson, Perez, Purigaman, Revillas, Rimanos, Rodriguez (B.), Rodriguez (J.), Sandoval, Sanidad, Sevilla, Singson Reyes, Tan (D.), Tunocok, Uy, Villanueva, Zulueta y el speaker Paredes.

Informan que el Bill de Minas fué de importancia vital, muy vital, tanto que hubo de esperar un barco para Estados Unidos.

Nucleo Alegre invitado a un 'picnic' en Cavite
 El domingo próximo, 27 del actual, los miembros del Nucleo Alegre han sido invitados para una jira campestre en el pintoresco pueblo de Alfonso, Cavite. Todos los

Ultimos 2 Dias
LYRIC
 BAR CONDITIONE-COMFORTANY COOL
 Primera Función: 10:00 A. M.
 Después 11:50, 1:40, 3:30, 5:20,
 7:10, 9:00 P. M.

Romance emocionante en la Argentina!

Sus melodías de leletaran, sus tangos le encantaran!

WARNER
BAXTER and KETTI GALLIAN
 in
UNDER the PAMPAS MOON

PALACE
 HOY DOBLE PROGRAMA
 "WEST OF THE DIVIDE"
 "GREAT FLIRTIATION" con Elissa Landi
 "WOLF DOG"—Capítulo 4
 VAUDEVILLE DEL PALACE El mejor de la ciudad
 40 ARTISTAS CADA UNA ES FAVORITO

RADIO THEATRE
 HOY—20c—30c TODO EL DIA

"A DOG OF FLANDERS"
"MAN TRAILER"
 "WOLF DOG"—Cap. 5

Alunan y Trinidad fueron reelegidos como jefes de la Asociación del Azucar



RAFAEL R. ALUNAN
Presidente



WENCESLAO TRINIDAD
Vice-Presidente

Rafael R. Alunan fué reelegido por unanimidad Presidente de la Philippine Sugar Association, en la reunión anual del comité de nominación celebrada ayer tarde.

Todos los otros directores fueron asimismo reelegidos. Son: Wenceslao Trinidad, primer vice-presidente; L. Weinzheimer, segundo vice-presidente; Geo. H. Fairchild, secretario-tesorero; y G. G. Gordon, secretario-tesorero sustituto.

En esta reunión los miembros del

comité ejecutivo fueron nombrados como sigue: W. Trinidad, L. Weinzheimer, Rafael Corpus, Manuel Elizalde, Adrian Got, Alfred D. Cooper, Antonio Roxas Gargollo, Tirso Lafarraga y G. G. Gordon.

El juez Eulogio P. Revilla fué también reelegido consejero legal de la asociación mientras que los Sres. Henry-Hunter-Bayne & Co. fueron reelegidos como auditores.

De Juan niega haber aconsejado se asesine al Presidente Quezon

La vista de la querrela por sedición presentada contra Wenceslao Q. Vinzonos y Porfirio P. de Juan, ambos del "Young Philippines" y decididos sostenedores del general Emilio Aguinaldo en su campaña presidencial, ha sido señalada para el sábado próximo en Cavite.

Aunque admite en una declaración que hizo ayer de que atacó el caudillaje del Presidente Quezon, De Juan alega que nunca aconsejó que fuera asesinado el Presidente Quezon ni le llamó Ememigo Público No. 1. He aquí la declaración de De Juan:

"En nuestro país el aire está cargado de tanta habladuría sobre la pretendida democracia. Nuestras leyes conceden la libertad de la palabra y de la prensa. Y con miembros que desean tomar parte en esta jira deberán estar reunidos con sus coches en la calle P. Herrera, 536 Tondo, a las 6 de la mañana. La comitiva partirá a las 6:30 de la mañana en punto, encabezada por el presidente de la sociedad, Juez Arsenio Roldan.

do, no podemos atacar y criticar acremente el caudillaje del Presidente Quezon sin afrontar una querrela por sedición. Qué tragedia! "Admito que ataqué y combati el caudillaje del Presidente Quezon. Durante la controversia de la HFC, con el Senador Osmeña y el ex-speaker Roxas como nuestros caudillos, luchamos contra él. Nuestra lucha pacífica en la pasada elección no es más que una continuación de aquella noblemente iniciada por nuestros caudillos. Nuestras convicciones son por un cambio de caudillaje y si el Senador Osmeña o el ex-speaker Roxas hubiesen contrinado con el Presidente Quezon, nuestro apoyo hubiera sido para ellos.

"Los periódicos han publicado noticias de que en mi discurso pronunciado en Kawit el 26 de septiembre, abogué por el asesinato del Presidente Quezon y la calificación de "Ememigo Público No. 1". Existen otros cargos contra mí que han sido fabricados y enderezados para ajustarse a la fantasía o prejuicio de los defensores oñciosos del Presidente Quezon.

"Si, apesar de mi inocencia el juzgado decide contra mí y me declara culpable de sedición, entonces me contaré como uno de aquellos víctimas de la llamada justicia quezoniana".

Un miembro del gabinete, comentando sobre los ataques de los seguidores del general Aguinaldo al Presidente Quezon y al gobierno, dijo ayer que el gobierno no debe ejercer mano dura para suprimir el alegado movimiento sedicioso.

Los billetes para
"ROMANCE"
 se venden ahora en el
"MALABON"
 70 Escolta
 Asientos Reservados:—P3 & P2
 Entrada General:—50 Ctvos.
 PALCOS PARA 6
 Palcos de Arriba:—P15 Palcos de Abajo:—P20

Se Estrena Hoy
Metropolitan THEATRE Precios Regulares

FUNCIONES 1:00—3:00—5:00—7:00—9:00 P. M.
 EN EL ESCENARIO—CON FUNCION DE LAS 9:00 P. M.

LA NOVELA DE \$10,000 DE MAZO DE LA ROCHE, EN EL LIENZO!

Un flameante crisol de amor y celos... de tragedia y triunfo!

JALNA
 con JOHNSON, VAN HOUTER, CARMEN SMITH, LARRY HANCOCK, FRED WARD, MISS WELLS, MOLLY LAMONT

Página tras página de un drama excitante en el libro... escena tras escena de un poder emocionante y de un romance glorioso, en la película.

EN EL ESCENARIO CON FUNCION DE LAS 9:00 P. M.
FELY FRANQUELLI
 Bajo la Dirección de Mme. Adamett de la Cosmopolitan Ballet and Dancing School
"VISION OF SALOME"

CESAR ANTONINOS
 Popular Tenor Español

También DUMBELL LETTERS No. 7 NOTICIAS PATHE

EL ASUNTO DEL MAYORAZGO OTRA VEZ ANTE ABETO

El Juzgado requiere se haga un depósito de P233,326 dentro de quince días

Los demandantes y terceristas vencedores en el antiguo pleito sobre el mayorazgo Tuason, parece que al fin podrán cobrar su participación en el quinto de los bienes de la citada comunidad o fideicomiso, por razón de una orden dictada este mañana por el Juez Abeto en la que se requería a los demandados Tuason a depositar en poder del depositario, Banco de las Islas Filipinas, dentro del plazo de 15 días, la suma de P233,326.49 que tienen en su poder como producto de los mismos bienes.

Se dispone en la misma orden que la citada suma de P233,326.49 sea retenida por el depositario hasta nueva orden del juzgado.

El asunto del mayorazgo Tuason está de nuevo en manos del juzgado de primera instancia para la ejecución de la decisión dictada por la Corte Suprema. A este efecto el juzgado había requerido al depositario Banco de las Islas Filipinas el 7 de diciembre de 1934 a que hiciera una computación de la participación de todos y cada uno de los demandantes y terceristas.

Se desprende también de la orden del juzgado que el Banco de las Islas Filipinas tiene actualmente en su poder la suma de P218,000 que pertenece al quinto de los bienes y que de esta suma puede distribuirse definitivamente P200,000 separándose los P18,000 o parte que exceda de los P200,000 para gastos del depósito. El juzgado dice asimismo que hay una suma disponible de P595,537.24, de la cual P200,000 están en poder del depositario y P295,537.24 en poder de los demandados.

En la mañana del 11 de octubre se fueron los siete a la tienda de Medalla en el barrio de Mataas na Kahoy y preguntaron si podían obtener arroz. Medalla les contestó que tenían que volver dos o tres días después, pues su arroz se había agotado.

Los ladrones se alejaron de la tienda y hablaron en secreto y más tarde volvieron con sus escopetas, apuntando contra Medalla y otras personas en la tienda. La señora de Medalla gritó en demanda de socorro, pero cuando la gente del barrio llegó fue amenazada por los ladrones y no consiguieron prestar auxilio a los dueños de la tienda. Los ladrones se escaparon con P150.00 en metálico, y mercancías por valor de P300.00.

UN RAYO MATA A UN CASQUERO Y HIERE A OTRO EN SAN MIGUEL

El muerto cae al agua al ser herido por la exhalación; su compañero logra mantenerse a flote

Un rayo que cayó en el río Pasig a las 2:30 de la tarde de este día, mató a un casquero e hirió a otro. El suceso registró detrás de la Iglesia de San Miguel, siendo las víctimas Francisco de Leon, de 19 años, y Miguel Pineda, ambos encargados del "Cetas".

Francisco de Leon, que se halla en un extremo del caso mencionado con su compañero Pineda, atraxó a la orilla, al ser herido la exhalación cayó al agua y volvió a la superficie. Pineda también cayó al agua, pero pudo salir al caso y se mantuvo a flote hasta que sus compañeros lo salvaron.

Se cree que De Leon murió instantáneamente o perdió el conocimiento. El rayo cegó momentáneamente a todas las personas que se hallaban cerca del lugar.

SIETE LADRONES SON COGIDOS EN BULACAN

Confiesan ser los autores de un asalto y robo registrado en Cabanatuan

(Servicio Informativo)
 Exclusivo a "La Vanguardia"
 San Miguel, Bulacan, 21 de octubre.—Todos los siete ladrones que robaron a Pelagio Medalla en el barrio de Mataas na Kahoy, en Cabanatuan, Nueva Ecija, el 11 de octubre han sido arrestados por el Teniente Maximo Nocete. El arresto se verificó ayer tarde después de diez días de continua investigación.

Los ladrones arrestados son Dominador Cunanan, Pantaleon Concepcion, Mariano Valdez, Graeciano Sabado, Gregorio Valdez, Marcelino Villaluz y Dominador Javata.

Todos los siete confiesaron su crimen. Fueron desarmados de sus "patiks" y sus bolos.

En la mañana del 11 de octubre se fueron los siete a la tienda de Medalla en el barrio de Mataas na Kahoy y preguntaron si podían obtener arroz. Medalla les contestó que tenían que volver dos o tres días después, pues su arroz se había agotado.

Los ladrones se alejaron de la tienda y hablaron en secreto y más tarde volvieron con sus escopetas, apuntando contra Medalla y otras personas en la tienda. La señora de Medalla gritó en demanda de socorro, pero cuando la gente del barrio llegó fue amenazada por los ladrones y no consiguieron prestar auxilio a los dueños de la tienda. Los ladrones se escaparon con P150.00 en metálico, y mercancías por valor de P300.00.

ULTIMOS 2 DIAS
IDEAL
 La Gran Parada de Musica, Amor y Risas!
 Unase a la gran parada de la diversion! Y no se olvide que esta película musical tiene un precioso argumento emocionante y dramático!

Here Comes the Band
 with
TED LEWIS HIS ORCHESTRA
 and VIRGINIA BRUCE • TED HEALY
 NAT PENDLETON • HARRY STOCKWELL
 DONALD COOK • SPANKY McFARLAND
 Directed by PAUL SLOANE
 Produced by LUCIEN HUBBARD

M-G-M Caricatura Technicolor
 Metro-Goldwyn-Mayer PICTURE

10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9 P. M.
 Precios de Matine Hasta 3:30 P. M.

FOX
 ULTIMOS 2 DIAS
 10:00 A. M. Primera Función
 Después 11:50, 1:40, 3:30, 5:20,
 7:10, 9:00 p. m.

Here Comes Cookie
 Una Película Paramount
 TAMBIEN Noticiero PARAMOUNT "ANIMAL INTELLIGENCE" (Sportlight)

IDEAL **JUEVES**
 LA COMEDIA MAS ORIGINAL DEL AÑO!

Fué despedido—asi es que se dedicó a meterse en los asuntos de los demás ganando dinero! Pero las dificultades se le aparecieron cuando DOS rubias bellisimas reclamaban su corazon!

JALM YOURSELF
ROBERT YOUNG • MADGE EVANS

TIVOLI
 ULTIMO DIA
"TRAIL BEYOND"
 JOHN WAYNE, Jr.
 NOAH BERRY, Jr.
 También
"ONE WAY PASSAGE"
 WILLIAM POWELL
 KAY FRANCIS

SAVOY
 HOY
 4-DIAS SOLAMENTE—
 DICK POWELL en
"Gold Diggers of 1935"
 JOE E. BROWN en
"You said a Mouthful"
 Lou Salvador's Merry-makers
 DAMO-BASI—Algo Nuevo

M. SOTELLO
 AGENTE COMERCIAL
 Comisiones y Consultas
 P. O. Box 187 Holo

Un equipo visitante de futbol debutara el sabado vs. Ateneo

El 'once' de Singapore se vera despues con La Salle, U. P. y Universidad de Santo Tomas

La comunidad china en Manila esta preparando una recibida bienvenida al equipo malayo de futbol que llegara el sabado...

Un equipo de futbol chino conocido por el 'Once Malayo' y compuesto por buenos futbolistas chinos...

Otra candidata de Tarlac toma parte en el concurso

El estado actual de las candidatas es como sigue: Srta. Luisa F. de Lichauco...

Table listing candidates for a contest with names and scores, including Srta. Luisa F. de Lichauco, Srta. Corazon J. Fajardo, Srta. Paquita Villa-Real, etc.

Otro empate en la lucha entre Alekhin y Dr. Ewe

(Servicio Transoceanico) Exklusivo a 'La Vanguardia' Amsterdam, 21 de Oct.—El campeón holandés, Dr. Ewe se ha adjudicado la segunda victoria en los juegos para el campeonato mundial...

Ganan los de la administración

El torneo de duck plus entre divisiones del Departamento de Justicia se clausuro el 17 del actual en los alleys de la Philippine Columbian Association...

Table with columns for DIVISION ADM. and DIVISION LEGAL, listing names and scores.

Por el día del General A. Luna

(Continuación de la página 3) Junior College seguido de un tableau apoteótico del héroe en que se le representará coronado con los laureles del triunfo...

Table listing names and scores for the General A. Luna event, including Srta. Delia Badilla, Srta. Helen Bennett, Srta. Cecilia S. de Gomez, etc.

COMIENZA EL 27 LA LIGA DE LA MANILA BAY

Tres partidos señalados para el día inaugural.—Constabularia y Far Eastern tomarán parte por primera vez

JUEGOS PARA EL DOMINGO En el Rizal Stadium 1:30 p.m.—U. P. vs. Constabularia 3:00 p.m.—Calamba vs. Sto. Tomás

Segun el programa, en el primer partido de la tarde se verán frente a frente el nueve de la U. P. y el de la Constabularia un nuevo miembro de dicha entidad...

Se augura un triunfo para la... (Continuación de la página 5) ta el extremo de meter en cintura al marido y ser señora absoluta de la casa...

COMIENZA MAÑANA EL TORNEO JUNIOR DE LA P. I. L. T. A.

El torneo de tenis junior para hombres y mujeres, de la P. I. L. T. A. y bajo los auspicios del departamento de recreo comenzará mañana por la tarde en las canchas de la calle Victoria...

Nishimura pide su separación

(De la 'Associated Press') Tokio, 21 de octubre.—Oleido Nishimura, miembro del equipo japonés por la Copa Davis, de 1934-35, ha anunciado su dimisión de las competencias mayores de tenis.

Gavia gana un solo "set" a Henri Cochet

(Servicio Informativo) Exclusivo a 'La Vanguardia' Cebú, Cebú, Oct. 22.—En un partido de exhibición jugado aquí, Leonardo Gavia el campeón nacional de tenis ganó en un solo set a Henri Cochet...

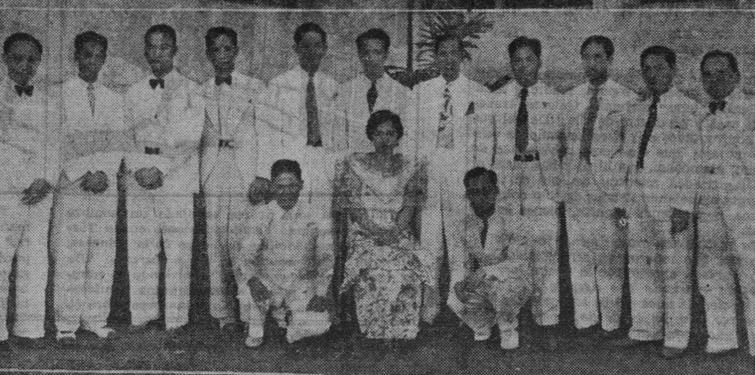
Gutierrez y Arce empatan despues de reñido juego

Despues de una reñida lucha que duro proximo a 5 horas, Adolfo G. Gutierrez y Luis Arce empataron en la sexta partida habiendo registrado 55 movimientos.

PERSONALES

(Continuación de la página 5) to. El paciente es hijo de los Sres. de Castillo (Don José) hacenderos de Pangasinán.

Los campeones de volleyball entre escuelas



Miembros del equipo de volleyball de la Emilio Jacinto Elementary School que se apoderaron del campeonato de volleyball en el torneo de la 'City Schools Teacher's League'...

COMIENZA MAÑANA EL TORNEO JUNIOR DE LA P. I. L. T. A.

El torneo de tenis junior para hombres y mujeres, de la P. I. L. T. A. y bajo los auspicios del departamento de recreo comenzará mañana por la tarde...

Programa de la liga de baseball

El programa completo de los juegos de baseball de la Manila Bay Baseball League abarca desde el domingo que viene hasta el domingo 9 de febrero...

SEGUNDA RONDA Domingo, Oct. 27

1:30 p.m.—U.P. vs. Constabularia 3:00 p.m.—C.S.E. vs. U.S.T. Domingo, Nov. 3—2:00 p.m. Constabularia vs. F.E.U. N.U. vs. U.P. C.S.E. vs. Education (en Canlubang)

SEGUNDA RONDA Domingo, Dic. 1

1:30 p.m.—N.U. vs. U.P. 3:00 p.m.—C.S.E. vs. Education 4:30 p.m.—Constabularia vs. F.E.U. Domingo, Dic. 8—2:00 p.m. Education vs. N.U. C.E.S. vs. U.S.T. (en Canlubang) Dic. 14-22—American All Amateur Series

SEGUNDA RONDA Domingo, Enero 12

1:30 p.m.—U.S.T. vs. Constabularia 3:00 p.m.—U.P. vs. C.S.E. 4:30 p.m.—F.E.U. vs. U.P. F.E.U. vs. U.P. Education vs. U.S.T. C.S.E. vs. N.U. (en Canlubang) Domingo, Enero 28—2:00 p.m. U.S.T. vs. U.P. N.U. vs. F.E.U. C.S.E. vs. Constabularia (en Canlubang)

NOVENA DE S. JUDAS EN BENEDICTINOS

Desde el día 20 se viene celebrando la Novena a San Judas en la Iglesia abacial de San Beda para terminar el día 28 fiesta de San Judas.

NOVENA EN BINONDY

Hoy se celebra el novenario en honor a la Virgen del Rosario en la Iglesia de Binondo. Todos los días desde las 6 hasta las 7:30 hay misa rezada de media en media hora...

S. MONTANO Y T. PIERMONT EMPAREJADOS

Sera un encuentro extraordinario en el que Montano se pegara sin saber si se juega el titulo o no (De la 'Associated Press') Oakland, California, 20 de octubre.—Small Montano, campeón fly-weight del mundo, se verá aquí con Terry Piermont mañana por la noche...

Joe Mendiola se vera con Pancho

Joe Mendiola, que acaba de llegar de Europa y es considerado actualmente como de los mejores flyweights, hará su debut el sabado cuando se vea frente a frente con Little Pancho, campeón bantam del Oriente en la pelea principal de otro selecto card que presentará Francisco en el Jose Rizal Stadium.

La primera parada de gala de los cadetes de Letran

El batallón de cadetes de S. Juan de Letran, el conjunto más vistoso de las unidades militares del país, honrará mañana por la tarde con la primera parada del curso militar, al R. P. Jose Orta, vicerrector del colegio, y antiguo director del batallón.

Noticiero Religioso

(Continuación de la página 5) sion cantarán las Marias de Concepcion y las alumnas de la Malabon Catholic Normal School.

NOVENA EN BINONDY

Hoy se celebra el novenario en honor a la Virgen del Rosario en la Iglesia de Binondo. Todos los días desde las 6 hasta las 7:30 hay misa rezada de media en media hora...

MES DE OCTUBRE

En la Iglesia de Santo Domingo en Intramuros, se celebran hoy los ejercicios propios del mes hasta el 2 de noviembre, con la imagen de la Virgen del Rosario en el altar mayor.

Obtienen regalos de la 'Puyat Music Store'

Varios parroquianos obtuvieron los regalos ofrecidos por la 'Puyat Music Store' de la Avenida Rizal, segun lista expedida por dicho establecimiento.

EN SAN BEDA

Horario de las misas en la Iglesia del Sto. Niño de Fraga: Domingos solamente: 5:00, 6:45, 8:30, 7:15, 8:00, 9:30 y 11:00. Días ordinarios: 5:00, 5:30, 6:00, 6:30 y 7:00. Días de fiesta que no son dominicos: 5:00, 5:30, 6:00, 6:30, 7:00 y 8:00 la última.

Table listing names and scores for a contest, including PAAR, PIR, C3AD, P4D, C9A, A3D, P6R, C2R, A3R, P4C, P3TR, P5C, O-O, P4TD, D2D, P4A, PAXP, P6TD, TXP, TRIT, D2C, TTT, C2D, C3AD, AXD, AXD, CID, D2T, CXC, C1A, D4T, D4D, T1A, R1T, TXT, T6T, TXP, T8R, T8D, T7D, TXP, AXA, T8D, C3E, P6D, TXC, T7C, TXP, R2C, R2A, T7A, T7D, R3A, R4C.

ANUNCIOS Clasificados

AVISO
Financas
MANGAHAN - Una casa de 2 pisos y de buena construcción...

SE VENDE - A precio bajo una hermosa limosina Buick de 7 pasajeros...

MISCELANEA
SE REGALAN P4761.90
Consumiendo chocolate marcos "Ancla" de la Marina...

Remesa de Pianos
Los Mejores de America
Al Contado o a Plazos

Una señorita graduada en asociada en artes con experiencia como instructora...

Para mas informes, sirvase llamar al Sr. Reyes...

ITALIA PIDE TERRITORIO ETIOPE...
Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Inglaterra notifica a Italia de medidas puestas en vigor
Londres, 21 de octubre - El embajador ingles en Roma...

Pasajeros que llegan y salen

Por el PRES. MCKINLEY, de Seattle y puertos del Oriente: Mrs. Louis H. Abisthon, G. Aragon...

El IRISBANK, barco de motor de la Bank Line zarpa esta noche para China...

El CYCLOPS de la Blue Funnel Line ha llegado esta mañana y saldrá mañana para Europa...

El barco-tanque J. B. ANG KESSLER llega anoche a este puerto con 2,400 toneladas de aceite...

El PRESIDENT MCKINLEY que luego ayer zarpara mañana por la tarde, a las 3, para Hongkong...

Por nuestra fuerza y dispersados, dejando 50 muertos y varias veintenas de heridos...

La naturaleza de la region arida en el sur se presta a la operacion de los tanques rapidos...

El fuerte capitula tras aniquilador ataque
Roma, 21 de octubre - Catorce soldados irregulares...

El anuncio de que las tropas irregulares italianas han ocupado Dagnerei...

El responsable de la Associated Press opina que el avance continuara a Eritrea...

Los italianos bombardean y dispersan grupos sospechosos
Servicio Transoceanico

Exclusivo a "La Vanguardia"
Adigrat, 21 de octubre - Los aeroplanos italianos...

El avance de infanteria contra Dagnerei se ha realizado en medio de una lluvia torrencial...

El mismo día, los italianos asaltaron y prendieron fuego Burdoli...

El Comité de Coordinación y también el Comité de los 18 volverán a reunirse el 31 de octubre...

En los círculos oficiales de aquí se realca que la aplicación de estas leyes de neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

NOTAS MARITIMAS DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE ALTURA
El SOMERVILLE de la Klavens Line saldrá mañana por la mañana...

El IRISBANK, barco de motor de la Bank Line zarpa esta noche para China...

El CYCLOPS de la Blue Funnel Line ha llegado esta mañana y saldrá mañana para Europa...

El barco-tanque J. B. ANG KESSLER llega anoche a este puerto con 2,400 toneladas de aceite...

El PRESIDENT MCKINLEY que luego ayer zarpara mañana por la tarde, a las 3, para Hongkong...

Por nuestra fuerza y dispersados, dejando 50 muertos y varias veintenas de heridos...

La naturaleza de la region arida en el sur se presta a la operacion de los tanques rapidos...

El fuerte capitula tras aniquilador ataque
Roma, 21 de octubre - Catorce soldados irregulares...

El anuncio de que las tropas irregulares italianas han ocupado Dagnerei...

El responsable de la Associated Press opina que el avance continuara a Eritrea...

Los italianos bombardean y dispersan grupos sospechosos
Servicio Transoceanico

Exclusivo a "La Vanguardia"
Adigrat, 21 de octubre - Los aeroplanos italianos...

El avance de infanteria contra Dagnerei se ha realizado en medio de una lluvia torrencial...

El mismo día, los italianos asaltaron y prendieron fuego Burdoli...

El Comité de Coordinación y también el Comité de los 18 volverán a reunirse el 31 de octubre...

En los círculos oficiales de aquí se realca que la aplicación de estas leyes de neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

VALORES Y ACCIONES

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
MINAS
Azno Placer 04 V. 0034

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
ACCIONES
Atok Gold 15.71

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCOS
Central Azucarera Bala 135

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
COMERCIAL E INDUSTRIAL
El Ahorro Insular 100.00

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
SEGUROS
Filipinas 3500

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
DE FRANCISCO REYES
Plaza Moraga No. 20

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
ACCIONES
Atok Gold 15.71

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCOS
Central Azucarera Bala 135

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
COMERCIAL E INDUSTRIAL
El Ahorro Insular 100.00

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
SEGUROS
Filipinas 3500

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
DE FRANCISCO REYES
Plaza Moraga No. 20

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
ACCIONES
Atok Gold 15.71

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCOS
Central Azucarera Bala 135

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
COMERCIAL E INDUSTRIAL
El Ahorro Insular 100.00

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
SEGUROS
Filipinas 3500

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
DE FRANCISCO REYES
Plaza Moraga No. 20

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
ACCIONES
Atok Gold 15.71

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCOS
Central Azucarera Bala 135

DEL MANILA STOCK EXCHANGE
Martes, 22 de Octubre de 1935
COMERCIAL E INDUSTRIAL
El Ahorro Insular 100.00

MUCHAS BAJAS HAN SUFRIDO...

tomó parte el sultán Olo Dine, jefe de la region de Shebeli...

La consecuencia de esta contienda victoriosa, toda la region de Shebeli se halla ahora bajo el control italiano...

La frontera de Eritrea no acusa ninguna accion importante, fuera de los vuelos normales de reconocimiento...

Dagnerei se halla a 35 millas mas alla de Mustahil, el rio Webbi Shebeli...

Los italianos bombardean y dispersan grupos sospechosos
Servicio Transoceanico

Exclusivo a "La Vanguardia"
Adigrat, 21 de octubre - Los aeroplanos italianos...

El avance de infanteria contra Dagnerei se ha realizado en medio de una lluvia torrencial...

El mismo día, los italianos asaltaron y prendieron fuego Burdoli...

El Comité de Coordinación y también el Comité de los 18 volverán a reunirse el 31 de octubre...

En los círculos oficiales de aquí se realca que la aplicación de estas leyes de neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

El gobierno francés ha sido notificado de la decisión inglesa de aplicar los reglamentos sobre neutralidad...

PRECIOS DEL AZUCAR

Lunes, Octubre 22
El centrifugado de exportacion de Manila...

Cotizaciones del Arroz
Lunes, Octubre 22
Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron con los precios siguientes...

PRECIOS DE LA OFICINA DE COMERCIO NUEVA COSECHA
L. a clase 7.40 - 7.50

PRECIOS DEL PETROLEO
Lunes, Octubre 22
De la Socony-Vacuum Corp. Gallo-P3.80...

PRECIOS DE LA GASOLINA
De la Socony-Vacuum Corp. Socony-P6.55...

PRECIOS DE LA CARNE
Lunes, Octubre 22
Segun la oficina de Comercio los precios de la carne este día...

dese gran importancia estratégica en los circuitos bien formados de aquí...

El ex-ministro de Guerra Fitaurat Birru, que gobernó el año pasado en desfavor del gobierno...

Tremendas pérdidas sufren los etiope en un bombardeo
Asmara, 21 de octubre - Detalles de encarnizadas refriegas...

Nuevas victorias italianas en el frente sur
Roma, 21 de octubre - El general Graziani...

Después del bombardeo, los italianos atacaron y ocuparon muchas posiciones enemigas...

Un general etiope con sus soldados se rinde
Cagnasmar Almarin, un general de la región de Osaka...

Los sacerdotes de 200 iglesias copias y 15 mezquitas en la provincia de Tigre...

Los sacerdotes de 200 iglesias copias y 15 mezquitas en la provincia de Tigre...

Los sacerdotes de 200 iglesias copias y 15 mezquitas en la provincia de Tigre...

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
Barcelona, Bilbao y Madrid G.T. 27.65

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
TIPO DE COMPRA
Barcelona G.T. 27.10

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
PLATA EN BARRA
Nueva York G.T. 1.02

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE
HONGKONG 100.75 Pesos

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
A tontas y a locas...
Continuacion de la pagina 4

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCO NACIONAL
Nueva York G.T. 201.25 Pesos

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCO NACIONAL
Nueva York G.T. 201.25 Pesos

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS
Martes, 22 de Octubre de 1935
BANCO NACIONAL
Nueva York G.T. 201.25 Pesos

LA FISCALIA DE LA CIUDAD REUNIRA MAS DATOS DE UN SORTEO

Dejara, sin embargo, a discrecion del fiscal de Laguna, el proceso de organizadores en San Pablo

La investigacion y el proceso de los organizadores del sorteo de premios del Hospital de San Pablo, en San Pablo, Laguna, se dejara enteramente a discrecion del ministerio fiscal de la mencionada provincia, dentro de cuya jurisdiccion se halla establecida la oficina central de la organizacion segun ha anunciado este dia el fiscal de la ciudad Sr. Alfonso Felix.

Manila no intervendra en el proceso si bien practicara investigaciones y reunira todos los datos en lo cuanto tiene relacion con las actividades en la capital para endosarlos a la fiscalia de Laguna, donde la accion correspondiente sera presentada.

El fiscal Felix explica que la fiscalia de la ciudad no estaba informada de que los tres grandes premios se iban a decidir en las carreras del domingo pasado en el Hipodromo de San Lazaro, diciendo

que la primera informacion que ha tenido sobre las carreras de premios la obtuvo de los periodicos ayer. Se cita ademas el precedente de los organizadores del plan de premios de la Philippine Columbian Association que han sido procesados en Manila y condenados a pagar multas de P200.00 cada uno. Dice tambien que el Dr. V. S. Atable, que ha organizado otro plan de premios a beneficio de su hospital esta en la actualidad procesado y la fiscalia abriga la confianza de que lo juzgara que el juzgado le condene.

PORQUE NI UNA REVISION LE...

(Continuacion de la pagina 1) naldo, en la que se alegan fraudes e irregularidades que se dicen cometidos en relacion con las elecciones celebradas el 17 de septiembre de 1935. La queja va acompañada de affidavits, suscritos todos en Bulan, Sorsogon.

Las Camaras endosaron a sus respectivos comites de elecciones la carta referida, y éstos, con fecha 19 de octubre de 1935, por medio de sus presidentes, injirieron por escrito al General Emilio Aguinaldo para que compareciera ante dichos comites en una reunion conjunta que ellos celebrarian el 21 del mismo mes, a las tres de la tarde, en los salones de audiencia del Senado, para que especificase sus cargos y traiga consigo los testigos, documentos y pruebas que tuviese a bien presentar, a fin de que los comites pudieran acordar la accion que se deberia tomar. Cuando los comites se reunieron en sesion conjunta, a la hora y en el lugar designados, el presidente del Comité por parte del Senado, leyó una carta recibida del General Aguinaldo, en la que éste declinaba su comparecencia, fundandose en que su referida carta habia sido endosada a la Legislatura Filipina, por S. E. el Gobernador General "a propia iniciativa de este" y "sin inspeccion alguna" de aquel, y en la que alega que la Legislatura Filipina carece de jurisdiccion sobre el asunto, el cual ha sido ya enviado al Presidente de los Estados Unidos, por el Gobernador General, a ruego del recurrente, dando este a entender que no era su proposito acudir a la Legislatura Filipina en demanda de ningun remedio.

En dos grupos clasifica el recurrente sus quejas: el primero lo intitula "Injusticias y fraudes prelectorales," y el segundo lo llama "Fraudes cometidos durante la eleccion." Incluye en el primero, alegaciones de negativa de dar inspecciones al Partido Socialista a que él pertenece, registro y exclusion ilegal de electores, nombramiento como inspectores del Partido Socialista de personas que no pertenecen a este partido, y otras alegaciones semejantes.

En la segunda clasificacion incluye lectura falsa de balotas, coaccion a electores, preparacion de balotas para personas ausentes, negativa a admitir electores del denunciante, preparacion anticipada de actas de escrutinio y otras irregularidades parecidas.

Con muy pequeñas excepciones, las alegaciones contenidas en ambas clasificaciones no son categoricas, dependiendo de informes que el recurrente dice haber recibido. Los affidavits unidos a las quejas, todos se refieren a un municipio: el de Bulan, Sorsogon, y ninguna de las otras alegaciones, lo mismo las especificas como las generales, y las que se hacen en forma de referencia, esta apoyada en ningun affidavit, ni aun en el del recurrente, quien se contenta con firmar su carta y pedir que se investiguen las denuncias por una persona que no tenga relacion alguna con la presente administracion.

Es evidente la intencion del recurrente de evitar que estas quejas sean actuadas por autoridad alguna de las Islas Filipinas y que al pedir la suspension del certificado del resultado de la eleccion, pendiente la investigacion por alguna persona que no tenga relacion con la presente administracion el resultado inevitable sera la posposicion indefinida de la inauguracion del Commonwealth. S. E. el Gobernador General ha trasladado copia de la protesta, con los papeles adjuntos a la misma, al Honorable Secretario de Justicia, y este enseguida que los recibio, dirigió una carta invitando al recurrente a una conferencia para dar a aquel detalles y pruebas; pero el recurrente contesto declinando comparecer y alegando que ya habia pedido a S. E. el Gobernador General la transmision de los papeles al Presidente de los Estados Unidos, con el fin de retirar el asunto de la jurisdiccion de las autoridades de Filipinas. Contestacion parecida, como se ha visto, envió el recurrente a los Comites de Elecciones de ambas Camaras, y en su contestacion a éstos acompañó una copia de la carta que él dirigiera a S. E. el Gobernador General, así como de la contestacion de éste, en cuyas cartas consta que el recurrente pidió a S. E. el Gobernador General que transmitiera su queja y todos los papeles pertenecientes a la misma, al Presidente de los Estados Unidos, y que el Gobernador General así lo ha hecho.

Sin necesidad de decidir si la Legislatura Filipina o sus comites de elecciones tienen jurisdiccion sobre el asunto, es un hecho cierto que

cuando en una protesta como el recurrente da en llamar su carta, y que, segun los tribunales, es un procedimiento de caracter civil, el protestante declina continuar con su queja o comparecer y pide ademas que se inhiba de continuar conociendola la autoridad ante la cual protesta, el recurso debe darse por retirado y ser sobredicho.

Los Comites de elecciones, sin embargo, han acordado no dar este paso sin previo estudio de la protesta y encuentran que en la mayor parte de los casos alegados en ella, las pretendidas irregularidades anteriores y coetaneas a las elecciones, solamente se refieren a algunos precintos o a algunos municipios, y no hay manera de precisar, bajo las alegaciones de la protesta, si las irregularidades que se alegan deben dar por resultado la anulacion de la eleccion en alguno o algunos precintos o municipios, suponiendo que las mismas se comprobasen. No hasta que se hayan cometido alguna o algunas irregularidades para que una eleccion sea declarada nula; hay que respetar en lo posible la voluntad del electorado, cuyo voto no ha sido tachado de fraudulento o forzado. Los comites han examinado el certificado del escrutinio general efectuado por la Legislatura Filipina en sesion conjunta el dia 12 de octubre de 1935, tal como se ha enviado a S. E. el Gobernador General, y encuentran que:

1.—Si se concediera la anulacion de las elecciones en todas las provincias mencionadas en la protesta, a pesar de que solamente en algunos precintos se alegan haberse cometido irregularidades o fraudes, anteriores o coetaneas a la eleccion, todavia se encontraría el siguiente resultado: Presidente Quezon 303,617 votos válidos.

Aguinaldo 82,051 votos válidos en el resto de las provincias del Archipiélago, no afectadas por la protesta, o sea, una mayoría de 221,566 a favor del Presidente Quezon sobre el General Aguinaldo. Si se anulaban todos los votos que recibió el Presidente Quezon en estas provincias, dejándose como válidos todos los votos recibidos por el General Emilio Aguinaldo en ellas, el resultado sería que el Presidente Quezon habria obtenido 303,617 votos válidos en el resto de las provincias del Archipiélago contra 179,349 votos válidos de Aguinaldo en todas las provincias del Archipiélago, o sea, una mayoría de 124,268 votos del primero sobre el General Aguinaldo.

2. Si se anulaban solamente las elecciones en aquellas provincias en las cuales la queja alega alguna irregularidad cometida durante la eleccion en algun precinto siguiente de la provincia, el resultado sería que el Presidente Quezon habria obtenido 372,728 votos válidos en el resto de las provincias no afectadas por la protesta, y el General Aguinaldo, en las mismas provincias, 96,845 votos válidos o sea, una mayoría a favor del Presidente Quezon sobre el General Aguinaldo, de 275,883 votos.

3. Si todos los votos recibidos por el Presidente Quezon en estas provincias se anulaban y se dejaban como válidos todos los votos recibidos por el General Aguinaldo en las mismas, el Presidente Quezon todavia tendria 372,728 votos en las provincias no afectadas por la protesta, como arriba se ha dicho, contra 179,349 votos a favor del General Aguinaldo en "todas las provincias del Archipiélago, o sea una mayoría en favor del primero de 193,379 votos sobre el último.

4. Se hace innecesario analizar el resultado que darian las elecciones si solamente se eliminasen los votos recibidos por el Presidente Quezon en las provincias donde se alegan fraudes o irregularidades cometidos antes de la eleccion, pues como se ha visto en el párrafo numero 1, aunque esas irregularidades, agregadas a las que se dicen coetaneas, a las elecciones, se aceptasen como ciertas y se anulasen, no solamente los votos en los precintos, sino en los municipios, y aun en las provincias a que pertenecen esos precintos mencionados de algun modo en la protesta, en cuanto favorezcan al Presidente Quezon, y se conservasen todos los votos en esas mismas provincias, en cuanto favorezcan al General Emilio Aguinaldo, aun así, la mayoría del primero sobre este último sería de 124,268 votos.

En vista de lo que precede, los Comites conjuntos de elecciones de ambas Camaras, creen que no debe tomarse accion ulterior en este asunto porque, de todos modos, las alegaciones, aun consideradas con

CELEBRARA SU ANIVERSARIO LA "ILAYA MUSIC"

Se darán participaciones de Sweepstakes a los que presenten un anuncio

Uno de los conocidos establecimientos de musica de esta capital, la "Ilaya Music Store Co. Inc." cuya oficina central se halla en la Avenida Rizal, Nos. 600-602, con sucursal en la calle Carriedo, 247, celebrara mañana su decimo-tercer aniversario en el mundo de los negocios.

"La 'Ilaya Music Store' fue fundada en el año 1922, el dia 22 de octubre, y mañana cumplira justamente sus trece años de existencia", nos dijo el gerente en una breve entrevista que celebramos con él. "Siempre hemos tenido como norma fija de la casa", continuo, "ofrecer a todos nuestros parroquianos antiguos y nuevos, el mejor servicio, en todo lo relacionado con los instrumentos de musica que vendemos, y esta norma ha dado los resultados deseados pues contamos actualmente con una numerosa parroquia de todas partes de las Islas".

Esta tarde a las 2:00 la Orquesta Ilaya tocara varias selecciones musicales en el establecimiento principal, de la Avenida Rizal, No. 600, con motivo de este aniversario, quedando el publico en general cordialmente invitado. Se ofreceran tambien, completamente gratis, participaciones para el Sweepstakes de Diciembre proximo, a todas las personas que presenten el anuncio de dicho establecimiento publicado en los periodicos Taliba y Vanguardia del dia 19 del presente mes y Tribune de esta mañana.

El criterio mas liberal posible para el recurrente, no alterarian el resultado final de las elecciones para Presidente. Por tanto, se dan por terminados estos procedimientos.

Así se ordena. Manila, octubre 22, 1935. TEOFILO SISON, Presidente, Comité de Elecciones del Senado. PROSPERO SANIDAD, Presidente, Comité de Elecciones No. 1, Cámara de Representantes. ENRIQUE RIMANDO, Presidente, Comité de Elecciones No. 2, Cámara de Representantes. BERNARDO JOSOL, Presidente, Comité de Elecciones No. 3, Cámara de Representantes.

La carta-denuncia de General Aguinaldo dice: "Manila, octubre 21, 1935. "Honorables Presidentes de los Comités de Elecciones del Senado y de la Cámara de Representantes de la Legislatura Filipina.

"Señores: "Refiriendome a su atenta comunicacion fechada el 10 del actual, en la que me citan para comparecer ante los Comités de Elecciones, que SS. SS. dignamente presiden, el lunes 21 del mismo, a las 3:00 p.m., tengo el honor de exponer lo siguiente:

"I.—Que debo manifestar sinceramente a SS. SS. que la protesta—que en uso de mi derecho constitucional de peticion he formulado de buena fe contra los abusos, fraudes e irregularidades que se han cometido en las elecciones celebradas el 17 de septiembre último—la he presentado ante el Jefe Ejecutivo de las Islas, a quien pedí entre otras cosas que se nombrase un investigador que no tuviera conexcion con los funcionarios de la presente administracion y practicara la debida investigacion, pero el Hon. Gobernador General, en vez de acceder a mi solicitud, endosó a la Legislatura Filipina y al Secretario de Justicia mi protesta a su propia iniciativa, sin instancia de mi parte.

"II.—Que los poderes de la Legislatura Filipina dimanar indubidablemente de la "Ley Jones", y no hay en esta ley ninguna disposicion que confiriere competencia a las dos Camaras de la Legislatura para conocer de la protesta contra la eleccion del Presidente y Vice-Presidente del Gobierno del Commonwealth, cargos que no existen bajo dicha ley.

"III.—Que, aun suponiendo que dicha Legislatura tuviese jurisdiccion para conocer de este asunto, pero, habiendo la Legislatura Filipina hecho ya el recuento de votos obtenidos por los candidatos a los cargos de Presidente y Vice-Presidente del Commonwealth, determinado su resultado y certificado por el Hon. Gobernador General al ilustre Presidente de los Estados Unidos, de consuno con el mismo por "Ley Tydings-McDuffie" considero que dichos Comités carecen de jurisdiccion para conocer y decidir un asunto sobre el cual la Legislatura Filipina habia ya actuado definitivamente.

"IV.—Que, además, habiendo yo pedido al Hon. Gobernador General, y este ha accedido a que mi protesta fuese elevada al Presidente y Congreso de los Estados Unidos, como aparece de las adjuntas copias de las cartas que se cruzaron entre Su Excelencia y el infrascrito, soy de parecer que desde ese momento el Hon. Gobernador General prácticamente ha dado por retirado su endoso a la Legislatura Filipina y al Secretario de Justicia. "Consecuente con los hechos arriba expuestos, someto respetuosamente a SS. SS. que, así como los respetables Comités de Elecciones carecen de jurisdiccion para conocer de la protesta de que se trata, me considero igualmente relevado del deber de comparecer ante dichos Comités, como se me ruega en la mencionada comunicacion que SS. SS. se han servido enviarme, y me siento sumamente agradecido de la atencion que SS. SS. me dispensan en este asunto.

"Muy respetuosamente, (Fdo.) E. AGUINALDO." Unos testamentos, todos de decla-

Vitores al conde Ciano



El conde Galeazzo Ciano, ministro de propaganda de Italia e hijo político del Duce, aparece en esta fotografia mientras pasaba por las calles de Massaua, en Eritrea, entre las aclamaciones de los soldados italianos. (Foto NANA)

ETIOPIA YA SE PREPARA A OTRA...

(Continuacion de la pagina 1) nicias de Makale-Harrar en las inmediaciones de Dessye, a donde el Emperador ha enviado 8,000 guardias imperiales mas.

Las autoridades etiopees han expresado la confianza de que los guerreros nativos, ayudados por la naturaleza aspera del terreno, podran repeler a los invasores fascistas y atajar el intento de unir los ejercitos del norte y sur.

Un comunicado oficial dice que Francia esta "camoflageando" la seccion del ferrocarril Djibouti-Addis Abeba dentro de Somalia francesa y construyendo carreteras subsidiarias sobre las que los automoviles blindados podrian avanzar y desbaratar un ataque en esta linea.

"Esto prueba que Francia y Gran Bretaña desean imponer su voluntad a Italia en el caso de que las sanciones de la Liga de las Naciones no tengan eficacia", se ha afirmado. El hecho de que el conde Vinci Gigliucci, el ministro italiano, todavia esta en la capital robustece en el entretanto la opinion de que el premier Mussolini podria intentar negociaciones de paz directas con el Emperador.

El enviado no quiso salir el 12 de octubre con los demas italianos, aunque entonces el Emperador mostrose irritado, hasta ahora no ha dado mas pasos para expulsarlo. Enorme deficit sobre el gobierno italiano (Servicio Transoceanico)

Roma, 21 de octubre.—Los ingresos del Tesoro italiano durante el mes de septiembre indican un total de 1,616,000,000 de liras contra 1,599,000,000 del mes anterior, mientras que los gastos ascendieron a 1,745,000,000 de liras contra 1,766,000,000 de agosto. Esto deja un deficit de 131,000,000 de liras. El deficit de los tres primeros meses del actual año budgetario aumentó de este modo a 424,000,000 de liras contra 547,000,000 del periodo correspondiente del año anterior.

Todo esto, sin embargo, no tiene en cuenta el gasto extraordinario para la campaña en Abisinia, que ha sumado 633,000,000 de liras en rantes del citado municipio de Bulan, Sorsogon, suman unos 20 y venian adjuntos, como sostén, a las denuncias formuladas por el General Aguinaldo. Los suscriben inspectores, interventores y electores, entre nacionalistas y socialistas, de los distintos precintos de Bulan. En general, dan fé de violacion del secreto del voto, de presiones ejercidas sobre el elector, de abusos de autoridad por funcionarios locales y de anomalias semejantes.

Para informacion general se transcriben a continuacion párrafos importantes de 4 de dichos "affidavits" dos de inspectores debidamente nombrados y dos de electores cualificados. Estos son: Generoso Lorilla, inspector socialista (de Aguinaldo), precinto Núm. 13, declara: "Que entre 7 y 8 de la mañana del día de la eleccion, 17 de septiembre... el presidente municipal Amado Golpes, valiendose de su autoridad, ordenó que Julio Navarez sustituyese a Bonifacio Banarez, Catalino Goyala inspector por y yo nos oponiamos a dicha orden, pero el referido presidente... empuñó su revolver y llamó a la policia Andrés Gepullo ordenandole: Al primero que se oponga, pegale un tiro y el que no se aviene que salga del precinto..."

Maximino Gotlay, inspector nacionalista demócrata del precinto Núm. 10, declara que: "...el concejal Prudencio Gionva, al mismo tiempo, interventor, cada vez que entraban electores para votar, salía a su encuentro, se les arrebatava las papeletas donde estaban escritos los nombres de Aguinaldo, Melliza y Adolfo Gerona y las cambiaba con otras que llevaban los nombres de Quezon, Osmeña y Norberto Roque... mis protestas han sido desoídas sin que constasen en ningun documento..."

Vicente Gigit, elector registrado en el precinto Núm. 9, declara: "...Emigdio Morgas me arrebató la papeleta y, a pesar de mis protestas, escribió en ella los nombres de Quezon, Osmeña y Norberto Roque... yo queria votar a favor de Aguinaldo, Osmeña y Adolfo Gerona..." Bernardo Beseno, elector registrado también en el precinto Núm. 9, declara: "Mientras empezaba a preparar mis balotas, el policia Enrique Gigantone me obligó, mediante intimidacion, a amenzar y valiendose de su cargo, a votar por Quezon y Osmeña, y, en mi lugar, escribió en una papeleta oficial el nombre de Norberto Roque..." La violacion del secreto del voto es general en los "affidavits", perpetrada por inspectores, policias y otros.

LOS MATUTES EN LAS ISLAS DEL SUR CONTINUAN

Por falta de guardacostas, es imposible evitarlos, según la Aduana

Con nuevas denuncias recibidas últimamente que confirman el informe recibido por la Oficina de Tribus No-Cristianas, sobre los abusos que están cometiendo los contrabandistas en las Islas del Sur, altos funcionarios de la oficina de Aduanas han declarado hoy que es imposible evitar dichos contrabandistas y que por lo tanto, las cosas tienen que continuar como están.

Actualmente, según nuestros informantes, la Constabularia está cooperando con la oficina de Aduanas para evitar estas infracciones, pero dicho cuerpo no puede hacer mucho en vista de que tiene otros deberes igualmente importantes que cumplir en la Morolandia. La única manera de evitar que los contrabandistas moros sigan infringiendo abiertamente los reglamentos de la Aduana es atajándoles por mar, pero esto es imposible, en vista de que la Aduana no cuenta con fondos para mantener 2 ó 3 guardacostas. Actualmente tiene el "Arayat" que no siempre puede estar de patrulla por servir a veces para viajes oficiales de altos funcionarios del gobierno. Actualmente se halla bajo reparaciones.

El "Mindoro", otro guardacostas de la Aduana, está amarrado desde que el "Arayat" comenzó a rendir servicios, por falta de dinero con que sufragar los gastos. Algunos informes recibidos en la Aduana dan cuenta de que estos contrabandistas no solamente importan legalmente artículos de todas clases, sino que también se dedican al tráfico de inmigrantes chinos, valiendose de mil medios y pasando por lugares en donde las autoridades no sospechan siquiera que puedan ocurrir anomalías.

El periódico "Ahran" da cuenta de que tambien hay el plan de reforzar de tal modo el equipo aereo en Marsamatruh que se pueda contener la gran concentracion de aeroplanos italianos en Tripoli.

Flor Intrincherado, el "emperador"...

(Continuacion de la pagina 1) vez, fué trasladado al Hospital General donde murió esta madrugada, víctima de la septicemia, según el certificado médico.

Intrincherado murió a los 64 años, habiendo ingresado en dicha institución el 19 de Mayo de 1927, cuando tenía 56 años. La noticia de su muerte fue transmitida inmediatamente por las autoridades del Hospital Psiquiatrico a sus parientes de Jaro, Iloilo. Mientras tanto, el cadáver ha sido depositado en la Morgue.

En tiempos de Wood La fama de Flor Intrincherado llegó hasta Manila durante la administración del difunto Gobernador General Leonard Wood. Bastante trabajo costó a las autoridades evitar un encuentro que pudo haber sido sangriento, entre los numerosos seguidores del "Emperador" y la Constabularia, pues ya condenado Flor Intrincherado, por el Juez Francisco Salas, del Juzgado de Primera Instancia de Iloilo, a estar recluido en un manicomio, sus confederados seguian creyendo en las supuestas facultades extraordinarias de este, y si no persistieran en ofrecer resistencia a las autoridades fue por la intervencion del entonces Director de Comercio Sr. Tomás Confesor, el hoy Coronel Vicente Lim, y los abogados Powell y Hill, que explicaron a los seguidores la inutilidad de sus propósitos.

Se retirarán 100 empleados

(Continuacion de la pagina 1) el General de Brigada Creed F. Cox, jefe de la oficina de Asuntos Insulares, y demas miembros de su comitiva, para Nanking. Volviendo el once, saldra para Hongkong a las once de la mañana del viernes.

Por otro lado, se ha sabido que existen negociaciones para llegar a un arreglo o transacción en la cuestion de la proteccion del General Aguinaldo, cuyos informes estan basados en el hecho de que ayer el Senador Coronel celebró dos veces conferencias con el Sr. Felipe Agonillo, consejero legal del General Aguinaldo, se ha llegado a averiguar el objeto de la conferencia pero se dice que tiene relacion con la protesta formal elevada por el general Aguinaldo.

Será concurrido el banquete a Harrison

(Continuacion de la pagina 1) dera Filipina, en cuya virtud se levantaba la prohibicion de su exhibicion en publico. El 22 del mismo mes, el Gobernador General Harrison lo sancionaba con su firma, convirtiendose así el bill en ley, desde entonces. Para broche, el mismo Jefe Ejecutivo expedia el 24 de octubre del propio año, una proclama designando el 30 de octubre de cada año como Día de la Bandera Filipina. Por cierto que el primer día de la bandera, 30 de octubre de 1919, se celebró con gran solemnidad y resepcion pública, al extremo de que el tráfico por la Avenida Rizal, entre Azcárraga y Raon hubo de cesar temporalmente. El banquete que se le prepara en son de bienvenida y en retribucion de gratitud será, como se ha dicho, de carácter popular, con participacion de 1,000 comensales. Tendrá lugar a las 7:30 p. m. del 24 del actual en el Manila Hotel que se acondicionará expresamente para acomodar a tal número de comensales. Oradores de la ocasion, el ex-Presidente Palma, Secretario del Interior en el Gabinete Harrison, y el huésped de honor, Hon. Francis Burton Harrison. El electo Vice-Presidente Osmeña, entonces Speaker de la Asamblea Filipina y, después, de la Cámara de Representantes, hará un brindis. De maestro de ceremonias actuará el Alcalde Posadas.

El ex-secretario Unson (M.) organizador del banquete informa que todos los billetes del banquete, excepto alguno que otro, están o colocados o pedidos.

EN SAN JUAN DEL MONTE

El Horario de Misas y de otras Funciones Litúrgicas y Parroquiales en esta parroquia es el siguiente: Misas: 1.0 Días Ordinarios: A las 6.00 a. m. 2.0 Domingos y fiestas; 1.0 Misas a las 6.00 a. m.; 2.0 Misas a las 7.00 y acto seguido, Exposicion y bendición del Santísimo. Domingos por la tarde: A las 3:00 clases de Catecismo y a las 4:30, Exposición, Rosario y Bendición del Santísimo. Casamiento: Jueves a las 5:45 a. m. Confesiones: Sábado por la tarde a las 5:00 p. m. y domingo por la mañana a las 5:00 a. m.

ne entendido que ya ha extinguido su condena. Ahora se ignora su paradero. El Dr. Vergara, director del Hospital Psiquiatrico, manifiesto esta mañana que espera instrucciones de los parientes del difunto en Jaro y si despues de un periodo razonable de tiempo no se comunican con él o vienen a Manila, ordenara el entierro de Intrincherado en esta capital.

LAYAOEN, PRESUNTO ASESINO, DECLARA QUE NO ES CULPABLE

Esta querrelado por el asesinato de Nalundasan, con las agravantes de premeditacion y alevosia

(Servicio Telegrafico) Exclusivo a "La Vanguardia" Laoag, 21 de Octubre.—Nicasio Layaoen, un ciente de aqui que ha sido arrestado y querrelado como presunto asesino del Diputado electo Julio Nalundasan, contestando al corresponsal de la TVT en las barracas Constabularia, declaró: "Estoy querrelado por un delito que no he cometido".

La querrela fué presentada ante el Juzgado de Paz de Batac este mañana y es por asesinato, con las circunstancias agravantes de premeditacion, nocturnidad y alevosia. Los abogados Emilio Mariano Marcos, Felix Domingo Agripino Ravago, han sido nombrados para la esposa de Layaoen para que actuen como defensores. Se dice que todos han aceptado el cargo. El abogado Pablo Batac sentará al acusado durante la investigacion preliminar en el Juzgado de Paz, que probablemente comenzara el lunes que viene. El fiscal Carlos Saldaña saldrá mañana.

Mañana o pasado, el fiscal Carlos que dirigió la investigacion del asesinato del Diputado Nalundasan, saldrá para Iloilo en compañía del Capitán Juan de la Cruz, jefe auxiliar de la division de la constabularia, según se ha informado este día el Secretario de Justicia. Los dos irán a Iloilo para preparar en la sustanciacion del caso Layaoen, supuesto asesinato de Nalundasan. El fiscal Carlos pasará por Pampanga para terminar un asunto importante que allí luego irá a Iloilo.

Con las manos esposadas y bien custodiado por soldados de la Constabularia, Layaoen fué conducido, de las barracas de la Constabularia en Laoag a Batac este mañana. La investigacion preliminar de la querrela se hará la semana que viene. Mientras tanto, Layaoen no puede salir bajo fianza por recomendacion del fiscal. Las precauciones tomadas por la Constabularia se deben a que hay aquí rumores corrientes de que los partidarios de Layaoen arrebatarán a la fuerza de las autoridades. Los abogados Mariano Marcos, Felix Domingo Agripino Ravago, han sido nombrados para la esposa de Layaoen para que actuen como defensores. Se dice que todos han aceptado el cargo. El abogado Pablo Batac sentará al acusado durante la investigacion preliminar en el Juzgado de Paz, que probablemente comenzara el lunes que viene. El fiscal Carlos Saldaña saldrá mañana.

Garner y Dern se hospedarán en el...

(Continuacion de la pagina 1) el General de Brigada Creed F. Cox, jefe de la oficina de Asuntos Insulares, y demas miembros de su comitiva, para Nanking. Volviendo el once, saldra para Hongkong a las once de la mañana del viernes.

Negociaciones de paz con el Gran...

(Continuacion de la pagina 1) otro que habia enviado al General Aguinaldo la semana pasada donde pedia el remedio para obligar a las autoridades a respetar el derecho constitucional de sus seguidores para reunirse libremente. Por otro lado, se ha sabido que existen negociaciones para llegar a un arreglo o transacción en la cuestion de la proteccion del General Aguinaldo, cuyos informes estan basados en el hecho de que ayer el Senador Coronel celebró dos veces conferencias con el Sr. Felipe Agonillo, consejero legal del General Aguinaldo, se ha llegado a averiguar el objeto de la conferencia pero se dice que tiene relacion con la protesta formal elevada por el general Aguinaldo.

El arroz se está agotando

(Continuacion de la pagina 1) medida que trascurren los dias, el gobierno haga mas pedidos de arroz, pues la carestia no puede resolverse con las primeras ordenaciones esperadas. Balmaceda llama a demas atencion al hecho de que la existencia total de arroz disponible en Manila para consumo de la ciudad y de las provincias hasta el 21 de Noviembre, solamente un 30 por ciento de arroz macan y el 70 por ciento restante es arroz etnoan y otra calidad superior que solamente la gente adinerada consume. Otro aumento de veinticinco centimos. Un gran salto en los precios de arroz de todas las variedades en el distrito este día. El mercado, según la Oficina de Comercio, esta firme con muy pocos vendedores. El boletín de precios diarios de la oficina dice hoy que el macan, es de la clase que mas se consume en la ciudad, y las variedades superiores, estan practicamente agotadas. El macan aumento este día cinco centimos por sacó, y el etnoan, llegando a uno de los niveles elevados que se han conocido en los precios del cereal, casi igual al que se pagaba en Manila. Este impulso al gobierno a tomar medidas inmediatamente cuando comencis el mes pasado. Mientras tanto, el arroz de Saigon que el gobierno no vende a los pobres, esta tambien agotandose rapidamente de los pedidos de provincias.

Preguntando el Director Coronel Balmaceda sobre esta situacion, el arroz importado, rehuso a hacer comentarios, alegando que hasta ahora, el gobierno ha podido satisfacer todos los pedidos de arroz para los pobres.

El palay tambien sufre en provincias

Mientras tanto en provincias el palay sigue aumentando de precio. El sacó de palay de la nueva cosecha, de 44 kilos, puesto en el mercado, se cotiza ya a P32.50. En Iloilo, se cotiza ya a P32.50. En Manila, aun muy poca cosecha de palay, y es insuficiente para abastecer la demanda local. El apoyo de la trilla del arroz macanero sino hasta despues de la cosecha, según se dijo esta mañana, es la escasez del arroz macanero. Las variedades ordinarias se venden este día en Manila, Iloilo y otras ciudades, a saber de fuentes muy difusas y semi-oficiales, que muy dificilmente se puede comprar de un particular. En la ciudad, el consumo de palay de Manila es de ocho mil toneladas aproximadamente, por día. La restia de arroz de la variedad etnoan, de alta calidad, como el etnoan y otras clases superiores, no esta al alcance de la gente pobre.